

1  
2       A unified model for the surveillance of translation in diverse noncoding sequences  
3

4                   Jordan S Kesner<sup>1,\*</sup>, Ziheng Chen<sup>1,2,\*</sup>, Alexis A Aparicio<sup>1</sup>, Xuebing Wu<sup>1,#</sup>  
5

6       <sup>1</sup>Department of Medicine and Department of Systems Biology, Columbia University Irving Medical Center,  
7       New York, NY 10032, USA

8  
9       <sup>2</sup>Current address: Department of Biological Sciences, Carnegie Mellon University, Pittsburgh, PA 15213,  
10      USA

11  
12      \*These authors contributed equally

13  
14      #Correspondence to: xw2629@cumc.columbia.edu (X.W.)

16 **ABSTRACT (150 words)**

17 Translation is pervasive outside of canonical coding regions, occurring in lncRNAs, UTRs, and introns. While  
18 the resulting polypeptides are often non-functional, translation in noncoding regions is nonetheless  
19 necessary for the birth of new coding regions. The mechanisms underlying the surveillance of translation  
20 in diverse noncoding regions and how escaped polypeptides evolve new functions remain unclear.  
21 Intriguingly, noncoding sequence-derived functional peptides often localize to membranes. Here, we show  
22 that the intrinsic nucleotide bias in the noncoding genome and in the genetic code frequently results in  
23 polypeptides with a hydrophobic C-terminal tail, which is captured by the ribosome-associated BAG6  
24 membrane protein triage complex for either proteasomal degradation or membrane targeting. In contrast,  
25 canonical proteins have evolved to deplete C-terminal hydrophobic residues. Our results uncovered a fail-  
26 safe mechanism for the surveillance of unwanted translation from diverse noncoding regions and suggest  
27 a possible biochemical route for the preferential membrane localization of newly evolved proteins.

28

29

30

31 **Highlights**

- 32 • Translation in diverse noncoding regions is mitigated by proteasomal degradation
- 33 • C-terminal hydrophobicity is a hallmark of noncoding sequence derived polypeptides
- 34 • A genome-wide CRISPR screen identified the BAG6 membrane protein triage pathway
- 35 • Ribosome-associated BAG6 complex targets C-terminal hydrophobicity for degradation

36

37 **Keywords:** noncanonical ORF translation, noncoding, BAG6, hydrophobicity, proteasome, membrane

38

39

40 **INTRODUCTION**

41 How cells faithfully decode the genetic information in the genome to synthesize a functional proteome is a  
42 fundamental question of modern biology. While the fidelity of transcription and translation are high, the  
43 substrate specificity for which DNA regions to transcribe and which RNA molecules to translate are rather  
44 low, resulting in pervasive transcription of the genome (Djebali et al., 2012; Jensen et al., 2013; Selinger et  
45 al., 2000) and widespread translation of noncoding transcripts (Ingolia et al., 2014), two daunting  
46 challenges the cell faces when synthesizing a healthy proteome from a genome containing mostly  
47 noncoding sequences. Previously, we and others have uncovered a fail-safe mechanism that relies on a  
48 high abundance of poly(A) signals in the noncoding genome to suppress pervasive transcription in  
49 mammalian cells (Almada et al., 2013; Ntini et al., 2013), an observation that also sheds lights on the  
50 evolutionary origination and maturation of new protein-coding genes from transcribed noncoding regions  
51 (Wu and Sharp, 2013).

52 In addition to pervasive transcription generating thousands of long noncoding RNAs (lncRNAs), widespread  
53 alternative RNA splicing and polyadenylation often generates aberrant mRNAs carrying introns and UTRs in  
54 their open reading frames (ORFs) (Derti et al., 2012; Pan et al., 2008; Wang et al., 2008). Given the need to  
55 translate a diverse pool of mRNAs, the ribosome is expected to translate any capped and polyadenylated  
56 cytoplasmic RNA with a start codon, including most lncRNAs and aberrant mRNAs that escape mRNA quality  
57 control mechanisms such as nonsense-mediated decay (NMD) (Lykke-Andersen and Jensen, 2015; Popp  
58 and Maquat, 2018). Indeed, transcriptome-wide mapping of ribosome footprints by ribosome profiling  
59 (Ingolia et al., 2009) has uncovered pervasive translation outside of canonical coding sequences (CDS)  
60 (hereinafter referred to as noncanonical ORF translation). For example, most cytoplasmic lncRNAs in mouse  
61 embryonic stem cells are translated, with ribosome footprints largely indistinguishable from those in mRNA  
62 ORFs (Ingolia et al., 2014). A similar analysis in human cells estimated that 40% of lncRNAs, 35% of mRNA  
63 5' UTRs (upstream ORF, uORF), and 4% mRNA 3' UTRs are translated (Ji et al., 2015). Introns may also  
64 become integrated into ORFs via intron retention or intronic polyadenylation, and ribosome profiling data  
65 has suggested that cytosolic retained introns are frequently translated (Weatheritt et al., 2016). Similarly,  
66 most products of intronic polyadenylation are translated, as evidenced by truncated proteins being  
67 frequently detected by western blotting (Lee et al., 2018).

68 Increasing evidence supports widespread noncanonical ORF translation in cancer, aging,  
69 neurodegeneration, and as a side effect of certain therapeutic treatments. Many pathological conditions  
70 result in an overall decline of mRNA processing fidelity and loss of mRNA quality control (e.g., NMD), leading  
71 to the accumulation of aberrant mRNAs. For example, the spliceosome is frequently mutated or overloaded  
72 in cancer cells (Hsu et al., 2015; Wang et al., 2011b; Yoshida et al., 2011). Consequently, intron retention is  
73 globally upregulated in most cancer types compared to their matched control samples (Dvinge and Bradley,  
74 2015), and widespread intronic polyadenylation generates many truncated proteins in leukemia (Lee et al.,  
75 2018). In addition, inhibition of NMD by the hypoxia stress response in tumors further stabilizes aberrant  
76 mRNAs in the cytoplasm (Gardner, 2008; Popp and Maquat, 2018; Wang et al., 2011a). Recently, recurrent  
77 stop codon mutations leading to readthrough into 3' UTRs have been detected in over 400 cancer-related  
78 genes (Dhamija et al., 2020). Further supporting elevated noncanonical ORF translation in cancer, peptides  
79 derived from noncoding regions account for the majority of tumor-specific antigens (Laumont et al., 2018;  
80 Smart et al., 2018; Xiang et al., 2021), and tend to be associated with unfavorable prognoses for patients  
81 (Dong et al., 2021). Similarly, increased intron retention and other aberrant splicing events are associated  
82 with aging and neurodegeneration (Adusumalli et al., 2019; Hsieh et al., 2019; Mariotti et al., 2022; Mazin  
83 et al., 2013). This is again potentially associated with a decline of NMD activity in aging (Son et al., 2017),  
84 as well as the disruption of the spliceosome (Hsieh et al., 2019) or the aggregation of spliceosome  
85 components (Bai et al., 2013) mediated by Tau in Alzheimer's disease (AD) or the inhibition of NMD by

86 C9orf72 dipeptide-repeat in amyotrophic lateral sclerosis and frontotemporal dementia (ALS/FTD) (Sun et  
87 al., 2020; Xu et al., 2019). Widespread translation of 3' UTRs also occurs naturally in the aging brain due to  
88 increasing levels of malfunction in the translational machinery (Sudmant et al., 2018). Similar effects are  
89 observed as a side effect of aminoglycoside treatment, a class of drugs developed to enhance readthrough  
90 of premature stop codons in genes implicated in approximately 10% of all genetic diseases (Wangen and  
91 Green, 2020).

92 Despite the prevalence of noncanonical ORF translation and its likely significant contributions to disease  
93 pathogenesis and therapeutic side-effects, the surveillance mechanisms preventing the accumulation of  
94 the potentially toxic noncanonical ORF translation products remain poorly understood. To date, studies  
95 investigating these surveillance mechanisms have primarily focused on 3' UTR translation in a small set of  
96 genes, and have reached very different conclusions regarding the mechanistic details of this process  
97 (Arribere et al., 2016; Dhamija et al., 2020; Hashimoto et al., 2019; Kramarski and Arbely, 2020; Shibata et  
98 al., 2015; Yordanova et al., 2018). In particular, it remains unclear if the ribosome itself can sense the  
99 difference between coding and noncoding sequences, which differ in sequence composition, RNA  
100 structures, and codon optimality. For example, it has been proposed that ribosomes which read through  
101 the 3' UTR of the *AMD1* mRNA eventually stall, resulting in a ribosome queue that suppresses translation  
102 elongation in the main ORF (Yordanova et al., 2018). Similar models of ribosome arrest have been used to  
103 explain mitigation of translation readthrough in several other mRNAs (Hashimoto et al., 2019). Despite this,  
104 direct evidence of ribosome queueing has been missing, and other studies in worms and human cell lines  
105 have suggested that proteasomal degradation, rather than translational inhibition, is responsible for  
106 translational readthrough mitigation (Arribere et al., 2016; Dhamija et al., 2020; Shibata et al., 2015).  
107 Intriguingly, a separate study focusing on a different set of human genes concluded that the readthrough  
108 products were not degraded, but instead aggregated in lysosomes (Kramarski and Arbely, 2020). These  
109 different conclusions drawn from non-overlapping and small sets of 3' UTRs, as well as the lack of studies  
110 on other classes of noncoding sequences, such as lncRNAs, introns, and 5' UTRs, underscores the need for  
111 more systematic studies aimed at uncovering potential unifying principles for the surveillance of translation  
112 in diverse types of noncoding sequences.

113 While most peptides synthesized from noncanonical ORFs are likely nonfunctional, on the evolutionary  
114 timescale noncanonical ORF translation is necessary to expose the noncoding genome to natural selection,  
115 and ultimately, the origination of new protein-coding genes. There have been numerous recent discoveries  
116 of functional peptides translated from 5' UTRs and previously annotated lncRNAs in mammalian cells  
117 (Anderson et al., 2015; Chen et al., 2020; Li et al., 2021; Nelson et al., 2016; Polycarpou-Schwarz et al., 2018;  
118 Senís et al., 2021; Wang et al., 2020). Intriguingly, of the 64 functional peptides whose cellular localization  
119 had been determined experimentally, about three quarters (47) localize to membranes, including the  
120 plasma membrane and membranes of ER, mitochondria, and lysosome (Table S1). Similarly, studies in yeast  
121 show that proto-genes (translated non-genic sequences) tend to encode putative transmembrane regions  
122 (Carvunis et al., 2012; Vakirlis et al., 2020). However, the biochemical mechanism allowing polypeptides  
123 derived from noncoding sequences to escape cellular surveillance and preferentially localize to membranes  
124 remains elusive.

125 In this study, by combining unbiased high-throughput screens with in-depth dissection of individual cases,  
126 we present a unified model for the mitigation of translation in diverse noncoding sequences, which also  
127 provides insights into the preferential membrane targeting of newly evolved proteins.

128 **RESULTS**

129 **Diverse noncanonical ORF translation products are largely degraded by the proteasome**

130 A common outcome of noncanonical ORF translation in various contexts is that the resulting polypeptide  
131 has a C-terminal tail derived from annotated noncoding sequences (**Fig. 1A**, blue). We therefore  
132 constructed reporters fusing various noncoding sequences to the C-terminal end of the EGFP ORF in an  
133 mCherry-2A-EGFP bicistronic reporter (**Fig. 1B**, top), which has previously been used for studying 3' UTR  
134 translation (Arribere et al., 2016; Kramarski and Arbely, 2020). The 2A self-cleaving sequence allows  
135 mCherry to be translated from the same mRNA molecule as the extended EGFP, allowing the EGFP/mCherry  
136 ratio to be used to quantify the impact of noncanonical ORF translation on EGFP levels in single cells while  
137 also normalizing for variations in transfection, transcription, and translation rates. As a control, we  
138 generated a similar plasmid with a single nucleotide difference that creates a stop codon preventing  
139 translation into the noncoding sequence (**Fig. 1B**, bottom). Using this reporter system in HEK293T cells, we  
140 successfully replicated a previous study (Arribere et al., 2016) showing a substantial decrease in EGFP levels  
141 caused by readthrough translation of the *HSP90B1* 3' UTR (**Fig. 1C**), with a 9.5-fold median decrease in  
142 EGFP/mCherry ratio (**Fig. 1D**). We next generated reporters modeling the translation of intron 3 of the *ACTB*  
143 gene caused by intronic polyadenylation, as well as translation of the last intron in the gene *GAPDH* caused  
144 by intron retention (**Fig. 1C**). Both intron-containing transcripts lack a downstream intron and thus are  
145 expected to escape NMD (Lindeboom et al., 2016). In both cases, we observed a large decrease of EGFP  
146 relative to mCherry when the introns were translated (18.1 and 4.2-fold decrease of the EGFP/mCherry  
147 ratio, respectively, **Fig. 1D**), suggesting that similar to readthrough translation in the 3' UTR, translation in  
148 introns is also mitigated. Given that previous studies have suggested that degradation of readthrough  
149 polypeptides occurs by either the proteasome (Dhamija et al., 2020; Shibata et al., 2015) or the lysosome  
150 (Kramarski and Arbely, 2020), we treated cells expressing the *ACTB* intron reporter with either the  
151 proteasome inhibitor lactacystin or the lysosome inhibitor chloroquine. While lysosome inhibition had a  
152 very small effect, proteasome inhibition almost completely rescued the loss of EGFP caused by *ACTB* intron  
153 translation (1.4-fold loss of EGFP/mCherry ratio relative to control) (**Fig. 1E**), suggesting that the *ACTB*  
154 intron-coded peptide is primarily degraded by the proteasome.

155 To systematically investigate noncanonical ORF translation in diverse sequences, we generated a library of  
156 12,000 reporters with EGFP fused to a C-terminal peptide encoded by endogenous sequences (90-nt) from  
157 thousands of randomly selected human 5' UTRs, 3' UTRs, introns, lncRNAs, as well as coding sequences  
158 from both internal and terminal coding exons (Pep30 library, **Fig. 1F**. Sequences listed in **Table S2**). The  
159 reporter library was used to generate a cell library using a low multiplicity-of-infection (MOI) lentiviral  
160 integration such that each cell stably expressed a single reporter. Using flow cytometry analysis, we  
161 observed a substantial loss of EGFP for almost all reporters, with no significant change in mCherry (**Fig. 1G**,  
162 median 6.9-fold decrease of EGFP/mCherry). These results suggest that most noncanonical ORF translation  
163 events cause a decrease in the accumulation of the protein without affecting mRNA abundance. A similar  
164 effect was observed using another library (Pep13) in which EGFP was fused to ~500,000 random sequences  
165 of 39 nt (encoding peptides up to 13 amino acids, **Fig. 1H**), suggesting that translation in “unevolved”  
166 sequences is mitigated by default. Similar to our observation in translation of the *ACTB* intron (**Fig. 1E**), the  
167 6.9-fold loss of EGFP in the Pep30 cell library was reduced to 2.3-fold after 24 hours of proteasome  
168 inhibition (**Fig. 1I**, magenta line). The long half-life of mCherry (Shaner et al., 2004) likely contributed to the  
169 incomplete rescue, as a substantial amount of mCherry but not the unstable EGFP fusion protein produced  
170 prior to proteasome inhibition remains at the time of measurement. Similar results were observed with  
171 MG132, another commonly used small molecule inhibitor of the proteasome (**Fig. S1A**), while no significant  
172 change was observed with multiple autophagy/lysosome inhibitors (chloroquine in **Fig. 1I**, three other

173 inhibitors in **Fig. S1B**). These results demonstrate that noncanonical ORF translation products generated  
174 from diverse contexts are primarily degraded by the proteasome in human cells.

175 **Degradation of noncanonical ORF translation products is primarily associated with C-terminal**  
176 **hydrophobicity**

177 To further understand the characteristics of noncanonical ORF peptides that trigger degradation, Pep30  
178 cells were sorted into distinct populations based on EGFP level and subsequently the noncanonical ORF  
179 region was cloned and sequenced (**Fig. 2A**). Using the  $\log_2$  ratio of the read count in the EGFP-low bin  
180 compared to the EGFP-high bin as a measurement of protein degradation (**Fig. 2A**), we found that EGFP  
181 loss is strongly correlated with the length of the tail peptide (peptides can be shorter than 30-aa due to in-  
182 frame stop codons), with most peptides 15-aa or longer eliciting strong degradation (**Fig. 2B**). The strong  
183 dependence on tail peptide length, and therefore stop codon recognition, indicates that the loss of EGFP  
184 is largely due to translation of the noncoding sequence, ruling out a major contribution of translation-  
185 independent mechanisms, such as RNA degradation or sequestration mediated by the noncoding sequence.

186 To understand the determinants of degradation beyond the length of the tail peptide, we next focused on  
187 peptides of identical length (30-aa,  $n = 4,726$ ). We found that translation in all classes of noncoding  
188 sequences often led to protein degradation, with the strongest effect observed in introns, followed by 3'  
189 UTRs, lncRNAs, and 5' UTRs (**Fig. 2C**). Interestingly, internal coding sequences, regardless of whether they  
190 are fused to EGFP in-frame or out-of-frame, often resulted in degradation comparable to that of noncoding  
191 sequences (**Fig. 2C, CDS-inframe and CDS-frameshift**), with frameshifted CDS being more destabilizing than  
192 those preserving the reading frame. In contrast, endogenous C-terminal coding sequences, which are fused  
193 to EGFP in-frame, comprise the only group that is more associated with protein stabilization than  
194 degradation (**Fig. 2C, C-termini**). These results indicate that the signal that triggers proteasomal degradation  
195 of diverse noncanonical ORF peptides is also present in annotated coding sequences (albeit weaker), but is  
196 depleted from the C-terminal ends of annotated proteins. Our data thus underscore the importance of  
197 protein C-termini in mediating protein degradation and suggest that functional proteins may have evolved  
198 to avoid proteasomal degradation, while proteins carrying an “un-evolved” C-terminal tail are degraded by  
199 default, as is the case with truncated proteins, products of noncanonical ORF translation, and random  
200 sequences.

201 To uncover the exact nature of the degradation signal, we next examined the amino acid composition and  
202 various physicochemical and structural properties of the tail peptides. Using the kpLogo tool we previously  
203 developed for position-specific sequence analysis ([Wu and Bartel, 2017](#)), we performed a Student's *t*-test  
204 for every amino acid at every position in the 30-aa tail to test if the presence of a given amino acid at a  
205 particular position is associated with stronger degradation. Strikingly, we found that almost all hydrophobic  
206 residues are associated with increased degradation at most positions in the 30-aa tail (**Fig. 2D**). The only  
207 exception is alanine (A), which is the least hydrophobic of the nine hydrophobic residues, and is only  
208 associated with degradation at the last two positions, consistent with its function as a C-terminal end  
209 degron (C-degron) that is recognized by Cullin-RING E3ubiquitin ligases ([Koren et al., 2018](#); [Lin et al., 2018](#)).  
210 We also confirmed two other C-degrons, arginine (R) at the 3<sup>rd</sup> to last position and glycine (G) at the last  
211 position ([Koren et al., 2018](#); [Lin et al., 2018](#)) (**Fig. 2D**). However, a 30-variable regression model using A/G/R  
212 residues in the last 10 positions is only weakly predictive of degradation (Spearman correlation coefficient,  
213  $R_s = 0.22$ ). In contrast, the average hydrophobicity (Miyazawa scale ([Miyazawa and Jernigan, 1985](#))) of  
214 residues in the 30-aa peptide has a much stronger correlation with degradation ( $R_s = 0.67$ , **Fig. 2E**). Similar  
215 results with other hydrophobicity scales, **Fig. S2**).

216 Among all the physicochemical and structural properties examined, average hydrophobicity has the  
217 strongest correlation with degradation (**Fig. 2F**). While several other properties, including transmembrane  
218 potential, also showed a strong positive or negative correlation with degradation (**Fig. 2F** light bar), these

219 associations are largely due to their correlation with hydrophobicity, as when controlling for hydrophobicity  
220 (i.e., partial correlation), most of these associations became much weaker (**Fig. 2F** dark bar), but not vice  
221 versa. One striking example is the tendency to be disordered (intrinsic disorder): while sometimes  
222 perceived as a trigger for protein degradation, protein disorder is negatively correlated with degradation  
223 ( $R_s = -0.65$ ). However, the correlation was largely gone when controlling for hydrophobicity ( $R_s = -0.08$ ). This  
224 is due to a strong negative correlation between protein disorder and hydrophobicity ( $R_s = -0.93$ ), as has  
225 been documented ([Dyson and Wright, 2005](#)). Similarly, peptides predicted to fold into either  $\alpha$ -helices or  
226  $\beta$ -sheets are strongly degraded, whereas peptides predicted to be unstructured (coil/loop) are more stable.  
227 These results highlight the dominant role of C-terminal hydrophobicity, and not C-degron or protein  
228 disorder, in triggering proteasomal degradation of noncanonical ORF translation products in human cells.

## 229 **Depletion of C-terminal hydrophobicity in annotated proteins**

230 To determine if C-terminal hydrophobicity underlies the aforementioned differential stability between  
231 canonical protein C-termini and all other sequences, including internal protein sequences and peptides  
232 derived from noncoding sequences (**Fig. 2C**), we performed genome-wide *in silico* analysis of C-terminal  
233 hydrophobicity in both the canonical proteome and the predicted noncoding proteome. Specifically, we  
234 calculated the average hydrophobicity for each of the last 100 residues coded by both the annotated coding  
235 sequences (CDS,  $n = 40,324$  unique amino acid sequences,  $\geq 200$ -aa) and predicted peptides ( $\geq 30$ aa)  
236 from various noncoding sequences, including in-frame ORFs extended into introns ( $n=200,284$ ) and 3' UTRs  
237 ( $n = 14,057$ ) as well as the longest ORFs in 5' UTRs ( $n = 11,790$ ) and lncRNAs ( $n = 29,788$ ). Indeed, we found  
238 that hydrophobic residues are progressively depleted towards the C-terminal end of canonical proteins  
239 (CDS), especially the last 30 aa, whereas the opposite trend is present for all noncanonical peptides (**Fig.**  
240 **3A**). Notably, the very C-termini of peptides from introns, 3' UTRs, and lncRNAs have a hydrophobicity  
241 approaching that of entirely random amino acid sequences, suggesting that by default, unevolved  
242 nonfunctional proteins will have a relatively high average hydrophobicity, and are subjected to proteasomal  
243 degradation. The difference in hydrophobicity disappears further away from the very C-termini (50-100aa  
244 upstream) of proteins. Given that only longer ORFs ( $> 50$ -aa) were used in calculating the average  
245 hydrophobicity in the upstream region, these results suggest that longer noncanonical ORF peptides are  
246 either also under selection to deplete hydrophobicity and thus may be functional, or they are in fact  
247 alternative or mis-annotated isoforms of functional proteins. Similar results were obtained with a different  
248 hydrophobicity scale (**Fig. S3**).

249 Further supporting the evolutionary selection against protein C-tail hydrophobicity, we found that in both  
250 human and mouse, evolutionarily young protein-coding genes tend to have higher hydrophobicity at the  
251 C-terminal tail (last 30aa) than evolutionarily older genes (**Fig. 3B**). For example, human-specific genes - the  
252 youngest human genes originated after the human-chimpanzee divergence 4 to 6 million years ago ([Zhang  
253 et al., 2010](#)) - have the highest C-terminal hydrophobicity as a group than that of older genes in the human  
254 genome. A strong negative correlation ( $R_s = -0.97, p < 10^{-15}$ ) is observed between estimated gene age and  
255 average protein C-tail hydrophobicity in the mouse genome, supporting the idea that as genes evolve, they  
256 progressively lose hydrophobic residues in the C-terminal tail, potentially resulting in longer protein half-  
257 lives. A similar albeit weaker trend is observed in the human genome, especially for genes originating within  
258 the last 100 million years (**Fig. 3B**).

## 259 **Nucleotide bias in both the genetic code and the genome drives hydrophobicity in noncanonical peptides**

260 To further understand the propensity of noncoding sequence to code for hydrophobic amino acids, we first  
261 used kpLogo to test if hydrophobic residues are associated with nucleotide bias in the genetic code, as has  
262 been suggested previously ([Prilusky and Bibi, 2009](#); [Wolfenden et al., 1979](#)). We confirmed that codons  
263 coding for hydrophobic residues are more likely to have Uracil (U) at all three positions, and especially at

264 the center position of the codon (**Fig. 3C**). Indeed, all 16 codons with U at the center code for highly  
265 hydrophobic amino acids (**Fig. 3D**). The strong frame-specific association of U content with hydrophobicity  
266 in the genetic code potentially contributes to the decreased stability of frameshifted coding sequences (**Fig.**  
267 **2C**). Because canonical coding sequences have evolved to be GC-rich / AT-poor (47.0% AT) relative to the  
268 AT-rich genome background (54.6% AT), sequences outside of functional coding regions are thus T/U-rich  
269 and will tend to code for more hydrophobic residues. Indeed, we found a strong agreement between U-  
270 content and C-tail hydrophobicity across different regions (comparing **Fig. 3A** and **Fig. 3E**). For example,  
271 introns have the highest U-content (31.0%) and also have the highest C-tail hydrophobicity, whereas 5'  
272 UTRs have a U-content comparable to coding regions and are also associated with moderate  
273 hydrophobicity. The high GC-content in 5' UTRs is largely due to the presence of CpG islands in most human  
274 gene promoters ([Vavouri and Lehner, 2012](#)).

275 Taken together, our massively parallel reporter assays and integrative genomic analysis support a unified  
276 model for the mitigation of translation in diverse noncoding sequences: noncoding sequences tend to have  
277 high U-content and are therefore more likely to code for hydrophobic residues, resulting in a hydrophobic  
278 C-tail that triggers proteasomal degradation. Functional proteins, on the contrary, have evolved to deplete  
279 hydrophobic residues near the C-termini.

## 280 **Proteasomal degradation, but not ribosome queueing, underlies AMD1 3' UTR readthrough translation 281 mitigation**

282 A major question that remains to be addressed is how C-terminal hydrophobicity is sensed and coupled to  
283 proteasomal degradation, with one possibility being that the ribosome itself is the sensor. For example, C-  
284 terminal hydrophobic tails can interact with hydrophobic residues in the ribosome exit tunnel and delay  
285 the release of the nascent protein ([Bui and Hoang, 2021](#); [Mariappan et al., 2010](#)), which may induce  
286 ribosome collisions and trigger ribosome-associated quality control (RQC), in which the nascent peptide is  
287 degraded by the proteasome ([Brandman and Hegde, 2016](#); [Schuller and Green, 2018](#)). Independent of the  
288 peptide, at the RNA level the noncoding sequences may also form strong RNA secondary structures or  
289 enrich for rare/non-optimal codons that can stall ribosomes and trigger RQC to degrade the nascent  
290 polypeptide.

291 Previously, formation of a ribosome queue induced by ribosome stalling was proposed to explain the  
292 translation readthrough mitigation in the 3' UTR of the gene *AMD1* (adenosylmethionine decarboxylase 1)  
293 ([Yordanova et al., 2018](#)). Stop codon readthrough occurs naturally in *AMD1* at a frequency of approximately  
294 2%, and translation of the 3' UTR extends the original protein by 127 amino acids to the first in-frame stop  
295 codon (hereinafter referred to as the *AMD1* tail). Intriguingly, a peak of ribosome footprints was observed  
296 at the end of the *AMD1* tail ORF ([Yordanova et al., 2018](#)), suggesting ribosome pausing occurs *in vivo*. The  
297 last 21 codons in the *AMD1* tail ORF (**Fig. 4A**) were found necessary to induce ribosome pausing in cell-free  
298 assays ([Yordanova et al., 2018](#)). It was proposed that ribosome stalling at the end of the *AMD1* tail ORF  
299 results in a queue of stalled ribosomes in the 3' UTR that extends into the main ORF, preventing further  
300 downstream translation ([Yordanova et al., 2018](#)). However, no ribosome footprints indicative of a ribosome  
301 queue in the *AMD1* 3' UTR can be observed ([Wangen and Green, 2020](#); [Yordanova et al., 2018](#)), raising  
302 questions as to whether a ribosome queue forms *in vivo*, and if not, what the alternative mechanism is that  
303 suppresses the accumulation of the readthrough translation product.

304 In our reporter system, readthrough translation of the *AMD1* tail led to a 19.4-fold decrease of  
305 EGFP/mCherry (**Fig. 4A**), similar to what has been reported previously ([Yordanova et al., 2018](#)). Western  
306 blot confirms the loss of EGFP protein, ruling out EGFP misfolding as the cause of reduced fluorescence in  
307 flow cytometry assays (**Fig. S4A**). However, unlike the conclusion from the previous study, we found that  
308 proteasome inhibition by MG132 almost completely rescued the decrease in EGFP/mCherry ratio (from  
309 19.4-fold to 1.9-fold, **Fig. 4A**), similar to other reporters used in our study.

310 Further supporting the degron-like role of the AMD1 tail peptide in triggering protein degradation, we  
311 found that EGFP can be almost completely stabilized by a P2A peptide that results in co-translational  
312 cleavage of the AMD1 tail from EGFP (**Fig. 4B**), a rescue that cannot be explained by the ribosome queueing  
313 model. In addition, there are multiple hydrophobic regions within the 127-aa AMD1 tail that may serve as  
314 the degron (**Fig. 4A**). While no rescue was observed when deleting individual hydrophobic regions (**Fig. S4B-C**),  
315 substantial rescue was observed when the three most C-terminal hydrophobic regions were deleted  
316 simultaneously while retaining most of the ribosome pausing signal (**Fig. 4C**). These results suggest that the  
317 hydrophobic regions act redundantly to mediate degradation of the AMD1 tail.

318 Importantly, deleting the last 21-codon ribosome pausing sequence in the reporter failed to rescue the loss  
319 of EGFP (**Fig. 4D**). To directly test whether the *AMD1*-tail ORF can act as a roadblock for ribosomes, we  
320 adapted a tricistronic reporter system previously used to assess ribosome stalling by a poly(A) sequence  
321 ([Juszkiewicz and Hegde, 2017](#)). Specifically, a poly(A) sequence (A<sub>63</sub>) inserted between mCherry and EGFP  
322 (separated by T2A and P2A) caused a 136-fold decrease of EGFP relative to mCherry that cannot be rescued  
323 with proteasome inhibition (**Fig. 4E**), consistent with the model that ribosomes stall in the poly(A) region  
324 and fail to translate the downstream EGFP. In contrast, replacing A<sub>63</sub> with the *AMD1*-tail ORF caused only a  
325 ~2-fold decrease of EGFP (**Fig. 4F**), suggesting that unlike A<sub>63</sub>, most ribosomes experience no difficulty  
326 translating through the *AMD1*-tail ORF. The 2-fold effect persists after deleting the 21-codon ribosome  
327 pausing signal (**Fig. 4G**), suggesting this effect is attributable to factors other than ribosome stalling, such  
328 as incomplete cleavage by T2A and/or ribosome fall-off after the T2A sequence ([Liu et al., 2017](#)). Our results  
329 thus argue against the formation of a ribosome queue caused by stable ribosome stalling at the *AMD1*-tail  
330 ORF in cells.

331 Taken together, our results strongly suggest that like other noncanonical ORF translation events we have  
332 tested, the loss of protein output from *AMD1* 3' UTR readthrough translation is mainly caused by C-terminal  
333 hydrophobicity-mediated proteasomal degradation, rather than ribosome queueing-mediated inhibition of  
334 translation elongation.

### 335 **The BAG6 pathway mediates proteasomal degradation of noncanonical ORF translation products**

336 To unravel the molecular pathway that captures noncanonical ORF peptides for proteasomal degradation,  
337 we performed a genome-wide CRISPR knock out (KO) screen using the *AMD1* 3' UTR readthrough reporter  
338 (**Fig. 5A**). Specifically, a stable cell line was generated by lentiviral integration of the *AMD1* 3' UTR  
339 readthrough reporter into HEK293T cells, which were then transduced with a genome-wide CRISPR/Cas9  
340 library ([Wang et al., 2014](#)) to systematically knock out each of the 18,166 human protein-coding genes in  
341 individual cells. Cells were then sorted into high (top ~18%) and low (bottom ~18%) EGFP/mCherry ratio  
342 populations, and the guide RNAs in each group were sequenced as barcodes of the gene knockout. The  
343 unbiased screen unambiguously supported the role of the proteasome: of the genes whose knockout  
344 resulted in a rescue (higher EGFP/mCherry ratio), most (17/20) of the top hits (FDR < 0.01) are components  
345 of either the 20S core particle or 19S regulatory particle of the 26S proteasome in the ubiquitin-dependent  
346 protein degradation pathway (**Fig. 5B**, red). In contrast, none of the genes known to be involved in resolving  
347 ribosome stalling, such as the RQC factor *NEMF* and *LTN1*, has any impact on the EGFP/mCherry ratio (**Fig.**  
348 **5B**, green), again arguing against a role of ribosome stalling and queueing in the mitigation of *AMD1* 3' UTR  
349 translation. Similarly, knockout of lysosomal genes has no effect on the EGFP/mCherry ratio.

350 Interestingly, the remaining 3 top hits with FDR < 0.01, *BAG6(BAT3)*, *TRC35(GET4)*, and *RNF126*, are all key  
351 components of the highly conserved BAG6 pathway for membrane protein triage in the cytosol (**Fig. 5C**).  
352 The BAG6 pathway is embedded as a quality control module in the Transmembrane domain Recognition  
353 Complex (TRC) pathway, also called Guided Entry of Tail-anchored proteins (GET) pathway, for the triage  
354 of tail-anchored (TA) proteins. Similar to noncanonical ORF translation products, TA proteins have a  
355 hydrophobic C-terminal tail that functions as a transmembrane domain (TMD), while also serving as the

356 membrane targeting signal. Unlike most membrane proteins with an N-terminal signal peptide mediating  
357 co-translational targeting to membranes, TA proteins can only be targeted post-translationally, after the C-  
358 terminal targeting signal has emerged from the ribosome exit tunnel. Immediately after being released  
359 from the ribosome, TA proteins are captured by the ribosome-associated co-chaperone SGTA, which binds  
360 and shields the hydrophobic TMD in nascent TA proteins (Hessa et al., 2011; Leznicki et al., 2010; Leznicki  
361 and High, 2020; Mariappan et al., 2010; Shao et al., 2017; Wunderley et al., 2014). SGTA then delivers the  
362 substrate to the BAG6-UGL4A-TRC35 heterotrimeric complex by binding to UBL4A (Mock et al., 2015; Xu  
363 et al., 2012). Authentic TA proteins will be transferred directly from SGTA to TRC40, which is associated  
364 with the trimeric complex via TRC35, and are then committed to membrane targeting. Defective TA  
365 proteins, however, will be released from SGTA and re-captured by BAG6, which recruits the E3 ubiquitin  
366 ligase RNF126 that catalyzes the ubiquitination of the substrate, committing it to proteasomal degradation  
367 (Hu et al., 2020; Rodrigo-Brenni et al., 2014). The BAG6 pathway also mediates the degradation of  
368 misfolded ER proteins extracted to the cytosol by p97/VCP in the ER-associated degradation (ERAD)  
369 pathway (Xu et al., 2012).

370 Three features of the BAG6 pathway make it especially appealing for the surveillance of noncanonical ORF  
371 translation products. First, the pathway recognizes C-terminal hydrophobic tails, a defining feature of  
372 noncanonical ORF translation products that is also associated with their degradation (Fig. 2). Second,  
373 multiple components of this pathway, including BAG6, TRC35, and SGTA have all been shown to be  
374 physically associated with the ribosome (Hessa et al., 2011; Leznicki and High, 2020; Mariappan et al., 2010;  
375 Zhang et al., 2016), positioning the complex for rapid surveillance of noncanonical ORF translation products  
376 before they are released to the cytoplasm. Consistent with this, it has also been reported that BAG6 is  
377 associated with polyubiquitinated nascent polypeptides and targets them for proteasomal degradation  
378 (Minami et al., 2010), although the identities of these nascent polypeptides remain unknown. Lastly, the  
379 BAG6 complex functions at the intersection of membrane targeting and proteasomal degradation,  
380 potentially explaining why most evolutionary young proteins derived from noncoding sequences are  
381 preferentially localized to membranes (Table S1).

382 To validate the role of the BAG6 pathway in mediating the degradation of noncanonical ORF translation  
383 products, we used CRISPR/Cas9 to generate clonal knockout (KO) HEK293T cell lines for the 3 screen hits  
384 *BAG6*, *TRC35*, and *RNF126*, as well as for *SGTA* and *UBL4A*, although the latter two were missed by the  
385 CRISPR screen. We confirmed the presence of frameshifting mutations in both alleles by using Sanger  
386 sequencing (Fig. S5A) and the absence of the corresponding proteins with Western blots (Fig. 5D). While  
387 these KO cells are viable, they grow significantly slower than wild type cells in a co-culture assay (Fig. S5B).  
388 When we transfected the *AMD1* 3' UTR translation reporter in these KO cells we observed substantial  
389 rescue in all knockout cell lines with the strongest rescue in *RNF126* KO cells, followed by *BAG6*, *TRC35*,  
390 *SGTA*, and *UBL4A* KO cells (Fig. 5E). The partial rescue in *SGTA* and *UBL4A* KO cells suggests that *SGTA* and  
391 *UBL4A* were likely false negatives in the CRISPR screen, possibly due to low guide RNA efficiencies.  
392 Nonetheless, the stronger rescue in *BAG6*/*TRC35*/*RNF126* compared to *SGTA*/*UBL4A* is consistent with the  
393 results from the genome-wide CRISPR screen and suggests that noncanonical ORF translation products may  
394 be directly captured by BAG6 without first being captured by SGTA/UBL4A, as in the case of TA protein  
395 triage (Shao et al., 2017).

396 To systematically test the role of BAG6 in mediating the proteasomal degradation of diverse noncanonical  
397 ORF translation products beyond the *AMD1* tail, we repeated the Pep30 high-throughput reporter assay in  
398 both wild-type and *BAG6* KO cells (Fig. 5F). Following cell sorting and sequencing, we calculated the  
399 degradation effect of each tail sequence as the fraction of cells in the low EGFP/mCherry ratio bin, and  
400 found that the majority of highly destabilizing noncoding sequences are stabilized in the *BAG6* KO cells (Fig.

401 5G). Importantly, noncanonical ORF translation products stabilized by *BAG6* KO have significantly higher  
402 hydrophobicity than the non-stabilized noncoding sequences (Fig. 5H).

403 Taken together, our genome-wide screen and systematic follow-up validations uncovered an unexpected  
404 role of the *BAG6* membrane protein triage pathway in mediating proteasomal degradation of diverse  
405 noncanonical ORF translation products.

#### 406 **BAG6 captures C-terminal hydrophobic tails of noncanonical ORF translation products for degradation**

407 In the TRC/GET pathway, *BAG6* captures substrates by directly binding to their C-terminal hydrophobic  
408 transmembrane domains (Hessa et al., 2011; Leznicki et al., 2010; Mariappan et al., 2010). To test if *BAG6*  
409 also binds the C-terminal hydrophobic region in noncanonical ORF translation products, we performed co-  
410 immunoprecipitation (co-IP) experiments between *BAG6* and EGFP-AMD1tail with and without the  
411 hydrophobic regions required for full mitigation in the AMD1tail reporter (Fig. 4C). We found that while  
412 deletion of the hydrophobic region drastically increases the abundance of the EGFP-AMD1 fusion protein  
413 (Fig. 6A), the fusion protein is associated with significantly less *BAG6* protein (Fig. 6B). This biochemical  
414 evidence supports the model that *BAG6* captures noncanonical ORF translation products by directly binding  
415 to their C-terminal hydrophobic regions, complementing our genetic data that removing either the  
416 hydrophobic regions (Fig. 4C) or *BAG6* (Fig. 5E) rescues AMD1 readthrough translation.

#### 417 **BAG6 mitigates endogenous noncanonical ORF translation of the tumor suppressor gene SMAD4**

418 To validate the role of the *BAG6* pathway in the surveillance of noncanonical ORF translation in endogenous  
419 mRNAs in addition to exogenously expressed reporters, we next focused on the tumor suppressor gene  
420 *SMAD4*. Multiple mutations identified from the COSMIC cancer mutation database disrupt the stop codon  
421 and result in translation into the 3' UTR of *SMAD4* (Dhamija et al., 2020). Consistent with our model, the  
422 *SMAD4* 3' UTR encodes a short hydrophobic sequence which leads to proteasomal degradation of the  
423 *SMAD4* readthrough product (Dhamija et al., 2020). Utilizing our dual color reporter system with a flow  
424 cytometry readout (Fig. 1), we confirmed that fusing *SMAD4* 3' UTR encoded peptide to EGFP resulted in  
425 substantial (20.5-fold) loss of EGFP fluorescence, which was partially rescued in *BAG6* KO cells (Fig. S6).

426 Using a previously generated HEK293T cell line carrying a homozygous *SMAD4* readthrough mutation  
427 T1657C (Dhamija et al., 2020), we confirmed that the endogenous *SMAD4* readthrough protein is almost  
428 completely degraded (Fig. 6C, lane 4). We then derived a clonal *BAG6* KO cell line from the *SMAD4* T1657C  
429 readthrough cell line and found that the endogenous *SMAD4* readthrough protein can be partially stabilized  
430 by *BAG6* knockout (Fig. 6C, lane 5). Inhibiting the proteasome with Bortezomib similarly stabilizes *SMAD4*  
431 readthrough protein (Fig. 6D). Immunoprecipitation of endogenous *SMAD4* also pulled down *BAG6* in  
432 readthrough cells, but not in *SMAD4* wild-type cells, despite the wild-type protein being much more  
433 abundant (Fig. 6E). Taken together, these results show that in addition to exogenously expressed reporters,  
434 *BAG6* also mediates the degradation of endogenous readthrough proteins, such as *SMAD4* readthrough via  
435 binding to the 3' UTR coded C-terminal tail.

#### 436 **DISCUSSION**

437 We have combined massively parallel reporter assays, genome-wide CRISPR screens, integrative genomic  
438 analysis, as well as in-depth genetic and biochemical dissections to uncover the unifying principle  
439 underlying the surveillance of widespread translation in diverse noncoding sequences in human cells. Our  
440 results reveal insights into how cells address a fundamental challenge: synthesize a healthy proteome in  
441 the presence of a highly complex transcriptome, in which most of the sequences are noncoding and are  
442 not meant to be translated into proteins. Our results also suggest a potential biochemical pathway for  
443 balancing protein quality control in cells and the innovation of new proteins, especially membrane proteins  
444 during evolution.

445 **A unified model for the surveillance of translation in diverse noncoding sequences**

446 The noncoding sequences that can be translated are heterogeneous at three levels: they are located  
447 differently relative to annotated coding regions (i.e., lncRNAs, 5' UTRs, 3' UTRs, and introns of mRNAs); they  
448 are translated when different quality control mechanisms fail (e.g., mis-splicing, mis-polyadenylation, and  
449 stop codon readthrough), and they are very diverse in terms of their primary nucleotide sequence and  
450 therefore codon usage and RNA structures. It has thus far been unclear whether a common mechanism is  
451 used for the surveillance of unintended translation in such heterogeneous sequences. Our data suggests  
452 that, despite these differences, there are at least two common features shared by various noncoding  
453 sequences, i.e., compositional bias and positional bias, that together distinguish peptides translated from  
454 noncoding sequences to that of functional proteins. Specifically, noncoding sequences tend to have a  
455 higher U-content than typically GC-rich coding sequences (Fig. 3E), and that when noncoding sequences  
456 are translated, they tend to code for the C-terminal part of the resulting polypeptides (Fig. 1A). Given the  
457 biased association between U-rich codons and hydrophobic amino acids in the genetic code (Fig. 3C), the  
458 compositional bias and positional bias tends to result in a polypeptide with higher hydrophobicity at the C-  
459 terminal tail. Because a C-terminal hydrophobic tail is a defining feature of tail-anchored (TA)  
460 transmembrane proteins that are sorted by the ribosome-associated BAG6 complex, noncoding sequence-  
461 derived polypeptides are readily captured by the BAG6 complex via direct binding to the hydrophobic tail.  
462 Most noncoding sequence-derived peptides do not code for authentic transmembrane domains and thus  
463 are likely treated as defective TA proteins, ubiquitinated by RNF126, and committed for proteasomal  
464 degradation. Functional proteins, especially highly conserved non-TA proteins, have evolved to deplete C-  
465 terminal hydrophobicity, allowing them to escape being targeted for degradation.

466 While it is not entirely unexpected that nonfunctional polypeptides derived from noncoding sequences are  
467 degraded by the proteasome, our systematic study of thousands of human noncoding sequences  
468 establishes proteasomal degradation, rather than lysosomal aggregation (Kramarski and Arbely, 2020) or  
469 ribosome stalling (Yordanova et al., 2018), as the predominant mechanism for the surveillance of  
470 translation in diverse noncoding sequences. Furthermore, we provide mechanistic details of how these  
471 substrates are sensed and targeted for proteasomal degradation. While the association between  
472 hydrophobicity and protein degradation has been reported before (Koren et al., 2018), it is often  
473 understood as a consequence of protein misfolding that exposes the hydrophobic core of proteins. Here  
474 our results highlight the unique role of C-terminal hydrophobicity in triggering proteasomal degradation.  
475 Additionally, we delineate the molecular pathway, namely, the BAG6 pathway, for sensing and capturing  
476 the substrates for degradation.

477 The “degradation-by-default” mechanism uncovered here, i.e. most proteins are expected to be degraded  
478 unless they evolve to lose a C-terminal hydrophobic tail, shares certain similarities with mechanisms limiting  
479 pervasive transcription in the noncoding genome (Almada et al., 2013; Jensen et al., 2013; Wu and Sharp,  
480 2013). Our previous work (Almada et al., 2013; Wu and Sharp, 2013) has shown that pervasive transcription  
481 is rapidly terminated by an abundance of poly(A) signals in the noncoding genome. Poly(A) signals are  
482 specifically depleted on the coding strand of genes, allowing productive transcription within genes while  
483 simultaneously preventing productive transcription outside of genes. These shared principles allow cells to  
484 suppress all unwanted events without having to maintain selective pressure on most of the genome (i.e.,  
485 noncoding sequences). Another similarity between the surveillance mechanisms of noncoding transcription  
486 and noncanonical ORF translation is that both are fail-safe mechanisms, i.e., instead of preventing the  
487 initiation of noncoding transcription/translation, both act at the end of the process when other surveillance  
488 mechanisms have failed.

489 **The evolutionary impact of translation surveillance in noncoding sequences**

490 The unexpected discovery that polypeptides translated from noncoding sequences are fed into a  
491 membrane protein biogenesis and triage pathway has important implications for understanding gene  
492 evolution, including the evolution of new genes or new isoforms of existing genes, as well as the balance  
493 between protein quality control at the cellular level and innovation of new proteins at the organism level  
494 over evolutionary timescale.

495 The noncoding genome is a rich source of materials for the evolution of new protein-coding sequences.  
496 Because in this case natural selection works on the protein, translation of the noncoding sequences is  
497 required to expose the noncoding genome to natural selection. In this regard, low level but widespread  
498 translation in noncoding sequences is beneficial for the evolution of new protein-coding sequences. Indeed,  
499 systematic analysis in yeast has revealed hundreds of proto-genes (translated non-genic sequences) that  
500 are potentially functional, as suggested by differential regulation upon stress and by signatures of retention  
501 by natural selection (Carvunis et al., 2012; Vakirlis et al., 2020). Similarly in human cells, widespread  
502 translation in annotated lncRNAs and UTRs can generate functional peptides, and hundreds of them appear  
503 to be required for optimal growth of a human iPS cell line (Chen et al., 2020).

504 While many peptides derived from noncoding sequences may be functional, most of them are likely non-  
505 functional or toxic to the cell, and therefore need to be degraded. How cells balance the need to remove  
506 nonfunctional proteins and the need to evolve new functional proteins has not been well understood. Our  
507 results here show that the BAG6 complex may play an important role in balancing these processes.  
508 Specifically, both functional (TA proteins) and nonfunctional proteins (e.g., derived from noncoding  
509 sequences) are fed into the BAG6 complex for sorting, and are then either targeted for membrane insertion  
510 or for proteasomal degradation. What determines whether a substrate will be targeted to membranes or  
511 to the proteasome remains elusive, although the affinity for SGTA appears to be an important factor (Shao  
512 et al., 2017). Systematic comparison between TA proteins and noncanonical ORF translation products may  
513 uncover differences in their sequence and structure that dictate their fate. One possible feature affecting  
514 this decision is the length of the C-terminal hydrophobic tails (Sun and Mariappan, 2020).

515 The role of BAG6 in sorting membrane proteins may also provide a biochemical pathway for the preferential  
516 membrane localization of newly evolved proteins, as has been predicted for many proto-gene encoded  
517 peptides in yeast (Carvunis et al., 2012; Vakirlis et al., 2020), and our curation of experimentally verified  
518 functional micropeptides derived from annotated lncRNAs in human (Table S1). While it has been noted  
519 before in yeast that noncoding sequence-derived peptides, especially those from thymine-rich regions, are  
520 more hydrophobic and thus more likely to form transmembrane regions (Carvunis et al., 2012; Vakirlis et  
521 al., 2020), it remains unclear whether such a trend is also found in higher eukaryotes and biochemically  
522 how these newly evolved proteins are targeted to membranes. For example, many membrane proteins are  
523 targeted co-translationally, requiring an N-terminal signal peptide, which may be missing from most  
524 noncanonical ORF peptides. This is especially true for translation in introns and 3' UTRs, in which the N-  
525 terminal part of the resulting peptide is derived from canonical proteins, most of which do not carry a signal  
526 peptide. Our results suggest that in addition to lncRNA-derived peptides, peptides translated from  
527 alternatively processed mRNAs (e.g., via intron retention/polyadenylation) may also occasionally evolve  
528 into membrane proteins, allowing functions carried out by the N-terminal part of a protein to become  
529 specialized in membranes.

530 **Limitations of the study**

531 While BAG6/TRC35/RNF126 and the 17 proteasomal component genes are the only significant hits (FDR <  
532 0.01) whose knockout stabilizes the *AMD1* readthrough translation product, we cannot rule out that other  
533 pathways are also involved in the degradation of the *AMD1* 3' UTR encoded peptide and other noncanonical

534 ORF translation products. Such alternative pathways may compensate for the deficiency of  
535 BAG6/TRC35/RNF126 (and SGTA/UBL4A), explaining the partial rescue in the KO cells. For example, our  
536 genome-wide CRISPR screen identified three other proteins with FDR < 0.1: FASN (FDR=0.02), EMR3  
537 (FDR=0.07), and VCP/p97 (FDR=0.09) (Fig. 4). Among them, VCP is an unfoldase with a well-established role  
538 in protein quality control, including in BAG6-mediated degradation (Ganji et al., 2018; Wang et al., 2011c).  
539 Further studies will be needed to test whether VCP/p97 and other hits function in the same pathway as  
540 BAG6 or independently to mitigate noncanonical ORF translation. Moreover, while this study focuses on  
541 the surveillance mechanism and the evolutionary impact of translation in noncoding sequences, the  
542 physiological regulation of BAG6 and widespread noncanonical ORF translation remains to be understood.  
543 Future studies will address to what extent noncanonical ORF translation and BAG6 deregulation contributes  
544 to the progression of cancer, aging, and neurological disorders.

545

#### 546 DATA AVAILABILITY

547 Illumina sequencing data were deposited in Gene Expression Omnibus (GEO) with the accession number  
548 \*\*\*.

549

#### 550 CODE AVAILABILITY

551 Scripts for data analysis are available upon request.

552

#### 553 ACKNOWLEDGEMENTS

554 We thank David Bartel for supporting some of the early work on this project. We thank Natura Myku,  
555 Peter Sims, Chaolin Zhang for discussion. We thank Sven Diederichs for sharing the SMAD4 HEK293T cells.  
556 We also thank members of the Wu laboratory for critical reading of the manuscript. X.W. is supported by  
557 NIH Director's New Innovator Award (1DP2GM140977), Pershing Square Sohn Prize for Cancer Research,  
558 Pew-Stewart Scholar for Cancer Research Award, and the Impetus Longevity Grants. This research was  
559 funded in part through the NIH/NCI Cancer Center Support Grant P30CA013696 and used the Genomics  
560 and High Throughput Screening Shared Resource and CCTI Flow Cytometry Core. The CCTI Flow Cytometry  
561 Core is supported in part by the Office of the Director, National Institutes of Health under awards  
562 S10RR027050 and S10OD020056. The content is solely the responsibility of the authors and does not  
563 necessarily represent the official views of the National Institutes of Health.

564

#### 565 AUTHOR CONTRIBUTIONS

566 J.S.K., Z.C., and X.W. conceived the project. J.S.K. and Z.C. performed all experiments and data analysis with  
567 assistance from A.O.A. J.S.K. and X.W. drafted the manuscript with input from all authors.

568

#### 569 CONFLICT OF INTEREST

570 None.

571

572 REFERENCES

573 Adusumalli, S., Ngian, Z.K., Lin, W.Q., Benoukraf, T., and Ong, C.T. (2019). Increased intron retention is a  
574 post-transcriptional signature associated with progressive aging and Alzheimer's disease. *Aging Cell* 18,  
575 e12928.

576

577 Almada, A.E., Wu, X.B., Kriz, A.J., Burge, C.B., and Sharp, P.A. (2013). Promoter directionality is controlled  
578 by U1 snRNP and polyadenylation signals. *Nature* 499, 360-U141.

579

580 Anderson, D.M., Anderson, K.M., Chang, C.L., Makarewich, C.A., Nelson, B.R., McAnally, J.R., Kasaragod,  
581 P., Shelton, J.M., Liou, J., Bassel-Duby, R., *et al.* (2015). A micropeptide encoded by a putative long  
582 noncoding RNA regulates muscle performance. *Cell* 160, 595-606.

583

584 Arribere, J.A., Cenik, E.S., Jain, N., Hess, G.T., Lee, C.H., Bassik, M.C., and Fire, A.Z. (2016). Translation  
585 readthrough mitigation. *Nature* 534, 719--723.

586

587 Bai, B., Hales, C.M., Chen, P.C., Gozal, Y., Dammer, E.B., Fritz, J.J., Wang, X., Xia, Q., Duong, D.M., Street,  
588 C., *et al.* (2013). U1 small nuclear ribonucleoprotein complex and RNA splicing alterations in Alzheimer's  
589 disease. *Proc Natl Acad Sci U S A* 110, 16562-16567.

590

591 Brandman, O., and Hegde, R.S. (2016). Ribosome-associated protein quality control. *Nat Struct Mol Biol*  
592 23, 7-15.

593

594 Bui, P.T., and Hoang, T.X. (2021). Hydrophobic and electrostatic interactions modulate protein escape at  
595 the ribosomal exit tunnel. *Biophys J* 120, 4798-4808.

596

597 Carvunis, A.R., Rolland, T., Wapinski, I., Calderwood, M.A., Yildirim, M.A., Simonis, N., Charlotteaux, B.,  
598 Hidalgo, C.A., Barbette, J., Santhanam, B., *et al.* (2012). Proto-genes and de novo gene birth. *Nature* 487,  
599 370-374.

600

601 Chen, J., Brunner, A.D., Cogan, J.Z., Nunez, J.K., Fields, A.P., Adamson, B., Itzhak, D.N., Li, J.Y., Mann, M.,  
602 Leonetti, M.D., *et al.* (2020). Pervasive functional translation of noncanonical human open reading  
603 frames. *Science* 367, 1140-1146.

604

605 Derti, A., Garrett-Engele, P., Macisaac, K.D., Stevens, R.C., Sriram, S., Chen, R., Rohl, C.A., Johnson, J.M.,  
606 and Babak, T. (2012). A quantitative atlas of polyadenylation in five mammals. *Genome research* 22,  
607 1173--1183.

608

609 Dhamija, S., Yang, C.M., Seiler, J., Myacheva, K., Caudron-Herger, M., Wieland, A., Abdelkarim, M.,  
610 Sharma, Y., Riester, M., Gross, M., *et al.* (2020). A pan-cancer analysis reveals nonstop extension  
611 mutations causing SMAD4 tumour suppressor degradation. *Nat Cell Biol* 22, 999-1010.

612

613 Djebali, S., Davis, C.A., Merkel, A., Dobin, A., Lassmann, T., Mortazavi, A., Tanzer, A., Lagarde, J., Lin, W.,  
614 Schlesinger, F., *et al.* (2012). Landscape of transcription in human cells. *Nature* 489, 101-108.

615

616 Dong, C., Cesarano, A., Bombaci, G., Reiter, J.L., Yu, C.Y., Wang, Y., Jiang, Z., Zaid, M.A., Huang, K., Lu, X., *et*  
617 *al.* (2021). Intron retention-induced neoantigen load correlates with unfavorable prognosis in multiple  
618 myeloma. *Oncogene* 40, 6130-6138.

619  
620 Dvinge, H., and Bradley, R.K. (2015). Widespread intron retention diversifies most cancer transcriptomes.  
621 Genome Med 7, 45.  
622  
623 Dyson, H.J., and Wright, P.E. (2005). Intrinsically unstructured proteins and their functions. Nat Rev Mol  
624 Cell Biol 6, 197-208.  
625  
626 Ganji, R., Mukkavalli, S., Somanji, F., and Raman, M. (2018). The VCP-UBXN1 Complex Mediates Triage of  
627 Ubiquitylated Cytosolic Proteins Bound to the BAG6 Complex. Mol Cell Biol 38.  
628  
629 Gardner, L.B. (2008). Hypoxic inhibition of nonsense-mediated RNA decay regulates gene expression and  
630 the integrated stress response. Mol Cell Biol 28, 3729-3741.  
631  
632 Hashimoto, S., Nobuta, R., Izawa, T., and Inada, T. (2019). Translation arrest as a protein quality control  
633 system for aberrant translation of the 3'-UTR in mammalian cells. FEBS Lett 593, 777-787.  
634  
635 Hessa, T., Sharma, A., Mariappan, M., Eshleman, H.D., Gutierrez, E., and Hegde, R.S. (2011). Protein  
636 targeting and degradation are coupled for elimination of mislocalized proteins. Nature 475, 394-397.  
637  
638 Hezroni, H., Koppstein, D., Schwartz, M.G., Avrutin, A., Bartel, D.P., and Ulitsky, I. (2015). Principles of long  
639 noncoding RNA evolution derived from direct comparison of transcriptomes in 17 species. Cell Rep 11,  
640 1110-1122.  
641  
642 Hsieh, Y.C., Guo, C., Yalamanchili, H.K., Abreha, M., Al-Ouran, R., Li, Y., Dammer, E.B., Lah, J.J., Levey, A.I.,  
643 Bennett, D.A., *et al.* (2019). Tau-Mediated Disruption of the Spliceosome Triggers Cryptic RNA Splicing  
644 and Neurodegeneration in Alzheimer's Disease. Cell Rep 29, 301-316 e310.  
645  
646 Hsu, T.Y., Simon, L.M., Neill, N.J., Marcotte, R., Sayad, A., Bland, C.S., Echeverria, G.V., Sun, T., Kurley, S.J.,  
647 Tyagi, S., *et al.* (2015). The spliceosome is a therapeutic vulnerability in MYC-driven cancer. Nature 525,  
648 384-388.  
649  
650 Hu, X., Wang, L., Wang, Y., Ji, J., Li, J., Wang, Z., Li, C., Zhang, Y., and Zhang, Z.R. (2020). RNF126-Mediated  
651 Reubiquitination Is Required for Proteasomal Degradation of p97-Extracted Membrane Proteins. Mol Cell  
652 79, 320-331 e329.  
653  
654 Ingolia, Nicholas T., Brar, Gloria A., Stern-Ginossar, N., Harris, Michael S., Talhouarne, Galle J.S., Jackson,  
655 Sarah E., Wills, Mark R., and Weissman, Jonathan S. (2014). Ribosome Profiling Reveals Pervasive  
656 Translation Outside of Annotated Protein-Coding Genes. Cell Reports 8, 1365--1379.  
657  
658 Ingolia, N.T., Ghaemmaghami, S., Newman, J.R., and Weissman, J.S. (2009). Genome-wide analysis in vivo  
659 of translation with nucleotide resolution using ribosome profiling. Science 324, 218-223.  
660  
661 Jensen, T.H., Jacquier, A., and Libri, D. (2013). Dealing with pervasive transcription. Molecular cell 52, 473-  
662 -484.  
663  
664 Ji, Z., Song, R., Regev, A., and Struhl, K. (2015). Many lncRNAs, 5'UTRs, and pseudogenes are translated  
665 and some are likely to express functional proteins. Elife 4, e08890.  
666

667 Juszkiewicz, S., and Hegde, R.S. (2017). Initiation of quality control during poly(A) translation requires site-  
668 specific ribosome ubiquitination. *Mol Cell* 65, 743-750 e744.

669

670 Koren, I., Timms, R.T., Kula, T., Xu, Q., Li, M.Z., and Elledge, S.J. (2018). The Eukaryotic Proteome Is Shaped  
671 by E3 Ubiquitin Ligases Targeting C-Terminal Degrons. *Cell* 173, 1622-1635 e1614.

672

673 Kramarski, L., and Arbely, E. (2020). Translational read-through promotes aggregation and shapes stop  
674 codon identity. *Nucleic Acids Res* 48, 3747-3760.

675

676 Laumont, C.M., Vincent, K., Hesnard, L., Audemard, E., Bonneil, E., Laverdure, J.P., Gendron, P.,  
677 Courcelles, M., Hardy, M.P., Cote, C., *et al.* (2018). Noncoding regions are the main source of targetable  
678 tumor-specific antigens. *Sci Transl Med* 10.

679

680 Lee, S.H., Singh, I., Tisdale, S., Abdel-Wahab, O., Leslie, C.S., and Mayr, C. (2018). Widespread intronic  
681 polyadenylation inactivates tumour suppressor genes in leukaemia. *Nature* 561, 127-131.

682

683 Leznicki, P., Clancy, A., Schwappach, B., and High, S. (2010). Bat3 promotes the membrane integration of  
684 tail-anchored proteins. *J Cell Sci* 123, 2170-2178.

685

686 Leznicki, P., and High, S. (2020). SGTA associates with nascent membrane protein precursors. *EMBO Rep*  
687 21, e48835.

688

689 Li, M., Shao, F., Qian, Q., Yu, W., Zhang, Z., Chen, B., Su, D., Guo, Y., Phan, A.V., Song, L.S., *et al.* (2021). A  
690 putative long noncoding RNA-encoded micropeptide maintains cellular homeostasis in pancreatic beta  
691 cells. *Mol Ther Nucleic Acids* 26, 307-320.

692

693 Lin, H.C., Yeh, C.W., Chen, Y.F., Lee, T.T., Hsieh, P.Y., Rusnac, D.V., Lin, S.Y., Elledge, S.J., Zheng, N., and  
694 Yen, H.S. (2018). C-Terminal End-Directed Protein Elimination by CRL2 Ubiquitin Ligases. *Mol Cell* 70, 602-  
695 613 e603.

696

697 Lindeboom, R.G., Supek, F., and Lehner, B. (2016). The rules and impact of nonsense-mediated mRNA  
698 decay in human cancers. *Nat Genet* 48, 1112-1118.

699

700 Liu, Z., Chen, O., Wall, J.B.J., Zheng, M., Zhou, Y., Wang, L., Ruth Vaseghi, H., Qian, L., and Liu, J. (2017).  
701 Systematic comparison of 2A peptides for cloning multi-genes in a polycistronic vector. *Sci Rep* 7, 2193.

702

703 Lykke-Andersen, S., and Jensen, T.H. (2015). Nonsense-mediated mRNA decay: an intricate machinery  
704 that shapes transcriptomes. *Nature reviews Molecular cell biology*.

705

706 Mariappan, M., Li, X., Stefanovic, S., Sharma, A., Mateja, A., Keenan, R.J., and Hegde, R.S. (2010). A  
707 ribosome-associating factor chaperones tail-anchored membrane proteins. *Nature* 466, 1120-1124.

708

709 Mariotti, M., Kerepesi, C., Oliveros, W., Mele, M., and Gladyshev, V.N. (2022). Deterioration of the human  
710 transcriptome with age due to increasing intron retention and spurious splicing. *bioRxiv*,  
711 2022.2003.2014.484341.

712

713 Mazin, P., Xiong, J., Liu, X., Yan, Z., Zhang, X., Li, M., He, L., Somel, M., Yuan, Y., Phoebe Chen, Y.P., *et al.*  
714 (2013). Widespread splicing changes in human brain development and aging. *Mol Syst Biol* 9, 633.

715  
716 Minami, R., Hayakawa, A., Kagawa, H., Yanagi, Y., Yokosawa, H., and Kawahara, H. (2010). BAG-6 is  
717 essential for selective elimination of defective proteasomal substrates. *J Cell Biol* **190**, 637-650.  
718  
719 Miyazawa, S., and Jernigan, R.L. (1985). Estimation of effective interresidue contact energies from protein  
720 crystal structures: quasi-chemical approximation. *Macromolecules* **18**, 534-552.  
721  
722 Mock, J.Y., Chartron, J.W., Zaslaver, M., Xu, Y., Ye, Y., and Clemons, W.M., Jr. (2015). Bag6 complex  
723 contains a minimal tail-anchor-targeting module and a mock BAG domain. *Proc Natl Acad Sci U S A* **112**,  
724 106-111.  
725  
726 Moffat, L., and Jones, D.T. (2021). Increasing the Accuracy of Single Sequence Prediction Methods Using a  
727 Deep Semi-Supervised Learning Framework. *Bioinformatics*.  
728  
729 Nelson, B.R., Makarewich, C.A., Anderson, D.M., Winders, B.R., Troupes, C.D., Wu, F., Reese, A.L.,  
730 McAnally, J.R., Chen, X., Kavalali, E.T., *et al.* (2016). A peptide encoded by a transcript annotated as long  
731 noncoding RNA enhances SERCA activity in muscle. *Science* **351**, 271-275.  
732  
733 Ntini, E., Jrvelin, A.I., Bornholdt, J., Chen, Y., Boyd, M., Jrgensen, M., Andersson, R., Hoof, I., Schein, A.,  
734 Andersen, P.R., *et al.* (2013). Polyadenylation site-induced decay of upstream transcripts enforces  
735 promoter directionality. *Nature structural \& molecular biology* **20**, 923-928.  
736  
737 Osorio, D., Rondon-Villarreal, P., and Torres, R. (2015). Peptides: A package for data mining of  
738 antimicrobial peptides. *The R Journal* **7**, 4-14.  
739  
740 Pan, Q., Shai, O., Lee, L.J., Frey, B.J., and Blencowe, B.J. (2008). Deep surveying of alternative splicing  
741 complexity in the human transcriptome by high-throughput sequencing. *Nat Genet* **40**, 1413-1415.  
742  
743 Polycarpou-Schwarz, M., Gross, M., Mestdagh, P., Schott, J., Grund, S.E., Hildenbrand, C., Rom, J.,  
744 Aulmann, S., Sinn, H.P., Vandesompele, J., *et al.* (2018). The cancer-associated microprotein CASIM01  
745 controls cell proliferation and interacts with squalene epoxidase modulating lipid droplet formation.  
746 *Oncogene* **37**, 4750-4768.  
747  
748 Popp, M.W., and Maquat, L.E. (2018). Nonsense-mediated mRNA Decay and Cancer. *Curr Opin Genet Dev*  
749 **48**, 44-50.  
750  
751 Prilusky, J., and Bibi, E. (2009). Studying membrane proteins through the eyes of the genetic code  
752 revealed a strong uracil bias in their coding mRNAs. *Proc Natl Acad Sci U S A* **106**, 6662-6666.  
753  
754 Rodrigo-Brenni, M.C., Gutierrez, E., and Hegde, R.S. (2014). Cytosolic quality control of mislocalized  
755 proteins requires RNF126 recruitment to Bag6. *Mol Cell* **55**, 227-237.  
756  
757 Schuller, A.P., and Green, R. (2018). Roadblocks and resolutions in eukaryotic translation. *Nat Rev Mol Cell  
758 Biol* **19**, 526-541.  
759  
760 Selinger, D.W., Cheung, K.J., Mei, R., Johansson, E.M., Richmond, C.S., Blattner, F.R., Lockhart, D.J., and  
761 Church, G.M. (2000). RNA expression analysis using a 30 base pair resolution Escherichia coli genome  
762 array. *Nat Biotechnol* **18**, 1262-1268.

763  
764 Senís, E., Esgleas, M., Najas, S., Jiménez-Sábado, V., Bertani, C., Giménez-Alejandre, M., Escriche, A., Ruiz-  
765 Orera, J., Hergueta-Redondo, M., Jiménez, M., *et al.* (2021). TUNAR lncRNA Encodes a Microprotein that  
766 Regulates Neural Differentiation and Neurite Formation by Modulating Calcium Dynamics. *Frontiers in*  
767 *Cell and Developmental Biology* 9.  
768  
769 Shaner, N.C., Campbell, R.E., Steinbach, P.A., Giepmans, B.N., Palmer, A.E., and Tsien, R.Y. (2004).  
770 Improved monomeric red, orange and yellow fluorescent proteins derived from *Discosoma* sp. red  
771 fluorescent protein. *Nat Biotechnol* 22, 1567-1572.  
772  
773 Shao, S., Rodrigo-Brenni, M.C., Kivlen, M.H., and Hegde, R.S. (2017). Mechanistic basis for a molecular  
774 triage reaction. *Science* 355, 298-302.  
775  
776 Shibata, N., Ohoka, N., Sugaki, Y., Onodera, C., Inoue, M., Sakuraba, Y., Takakura, D., Hashii, N., Kawasaki,  
777 N., Gondo, Y., *et al.* (2015). Degradation of stop codon read-through mutant proteins via the ubiquitin-  
778 proteasome system causes hereditary disorders. *J Biol Chem* 290, 28428-28437.  
779  
780 Smart, A.C., Margolis, C.A., Pimentel, H., He, M.X., Miao, D., Adeegbe, D., Fugmann, T., Wong, K.K., and  
781 Van Allen, E.M. (2018). Intron retention is a source of neoepitopes in cancer. *Nat Biotechnol* 36, 1056-  
782 1058.  
783  
784 Son, H.G., Seo, M., Ham, S., Hwang, W., Lee, D., An, S.W.A., Artan, M., Seo, K., Kaletsky, R., Arey, R.N., *et*  
785 *al.* (2017). RNA surveillance via nonsense-mediated mRNA decay is crucial for longevity in *daf-2*/*insulin/IGF-1* mutant *C. elegans*. *Nature Communications* 8, 14749.  
786  
787 Sudmant, P.H., Lee, H., Dominguez, D., Heiman, M., and Burge, C.B. (2018). Widespread Accumulation of  
788 Ribosome-Associated Isolated 3' UTRs in Neuronal Cell Populations of the Aging Brain. *Cell Rep* 25, 2447-  
789 2456 e2444.  
790  
791 Sun, S., and Mariappan, M. (2020). C-terminal tail length guides insertion and assembly of membrane  
792 proteins. *J Biol Chem* 295, 15498-15510.  
793  
794 Sun, Y., Eshov, A., Zhou, J., Isiktas, A.U., and Guo, J.U. (2020). C9orf72 arginine-rich dipeptide repeats  
795 inhibit UPF1-mediated RNA decay via translational repression. *Nat Commun* 11, 3354.  
796  
797 Vakirlis, N., Acar, O., Hsu, B., Castilho Coelho, N., Van Oss, S.B., Wacholder, A., Medetgul-Ernar, K.,  
798 Bowman, R.W., 2nd, Hines, C.P., Iannotta, J., *et al.* (2020). De novo emergence of adaptive membrane  
799 proteins from thymine-rich genomic sequences. *Nat Commun* 11, 781.  
800  
801 Vavouri, T., and Lehner, B. (2012). Human genes with CpG island promoters have a distinct transcription-  
802 associated chromatin organization. *Genome Biol* 13, R110.  
803  
804 Wang, D., Zavadil, J., Martin, L., Parisi, F., Friedman, E., Levy, D., Harding, H., Ron, D., and Gardner, L.B.  
805 (2011a). Inhibition of nonsense-mediated RNA decay by the tumor microenvironment promotes  
806 tumorigenesis. *Mol Cell Biol* 31, 3670-3680.  
807  
808 Wang, E.T., Sandberg, R., Luo, S., Khrebtukova, I., Zhang, L., Mayr, C., Kingsmore, S.F., Schroth, G.P., and  
809 Burge, C.B. (2008). Alternative isoform regulation in human tissue transcriptomes. *Nature* 456, 470-476.  
810

811  
812 Wang, L., Fan, J., Han, L., Qi, H., Wang, Y., Wang, H., Chen, S., Du, L., Li, S., Zhang, Y., *et al.* (2020). The  
813 micropeptide LEMP plays an evolutionarily conserved role in myogenesis. *Cell Death Dis* 11, 357.  
814  
815 Wang, L., Lawrence, M.S., Wan, Y., Stojanov, P., Sougnez, C., Stevenson, K., Werner, L., Sivachenko, A.,  
816 DeLuca, D.S., Zhang, L., *et al.* (2011b). SF3B1 and other novel cancer genes in chronic lymphocytic  
817 leukemia. *N Engl J Med* 365, 2497-2506.  
818  
819 Wang, Q., Liu, Y., Soetandyo, N., Baek, K., Hegde, R., and Ye, Y. (2011c). A ubiquitin ligase-associated  
820 chaperone holdase maintains polypeptides in soluble states for proteasome degradation. *Mol Cell* 42,  
821 758-770.  
822  
823 Wang, T., Wei, J.J., Sabatini, D.M., and Lander, E.S. (2014). Genetic screens in human cells using the  
824 CRISPR-Cas9 system. *Science (New York, NY)* 343, 80-84.  
825  
826 Wangen, J.R., and Green, R. (2020). Stop codon context influences genome-wide stimulation of  
827 termination codon readthrough by aminoglycosides. *Elife* 9.  
828  
829 Weatheritt, R.J., Sterne-Weiler, T., and Blencowe, B.J. (2016). The ribosome-engaged landscape of  
830 alternative splicing. *Nat Struct Mol Biol* 23, 1117-1123.  
831  
832 Wolfenden, R.V., Cullis, P.M., and Southgate, C.C. (1979). Water, protein folding, and the genetic code.  
833 *Science* 206, 575-577.  
834  
835 Wu, X., and Bartel, D.P. (2017). kpLogo: positional k-mer analysis reveals hidden specificity in biological  
836 sequences. *Nucleic Acids Research* 45, W534-W538.  
837  
838 Wu, X.B., and Sharp, P.A. (2013). Divergent Transcription: A Driving Force for New Gene Origination? *Cell*  
839 155, 990-996.  
840  
841 Wunderley, L., Leznicki, P., Payapilly, A., and High, S. (2014). SGTA regulates the cytosolic quality control  
842 of hydrophobic substrates. *J Cell Sci* 127, 4728-4739.  
843  
844 Xiang, R., Ma, L., Yang, M., Zheng, Z., Chen, X., Jia, F., Xie, F., Zhou, Y., Li, F., Wu, K., *et al.* (2021). Increased  
845 expression of peptides from non-coding genes in cancer proteomics datasets suggests potential tumor  
846 neoantigens. *Commun Biol* 4, 496.  
847  
848 Xu, W., Bao, P., Jiang, X., Wang, H., Qin, M., Wang, R., Wang, T., Yang, Y., Lorenzini, I., Liao, L., *et al.*  
849 (2019). Reactivation of nonsense-mediated mRNA decay protects against C9orf72 dipeptide-repeat  
850 neurotoxicity. *Brain* 142, 1349-1364.  
851  
852 Xu, Y., Cai, M., Yang, Y., Huang, L., and Ye, Y. (2012). SGTA recognizes a noncanonical ubiquitin-like  
853 domain in the Bag6-Ubl4A-Trc35 complex to promote endoplasmic reticulum-associated degradation. *Cell*  
854 *Rep* 2, 1633-1644.  
855  
856 Yordanova, M.M., Loughran, G., Zhdanov, A.V., Mariotti, M., Kiniry, S.J., O'Connor, P.B.F., Andreev, D.E.,  
857 Tzani, I., Saffert, P., Michel, A.M., *et al.* (2018). AMD1 mRNA employs ribosome stalling as a mechanism  
858 for molecular memory formation. *Nature* 553, 356-360.

859

860 Yoshida, K., Sanada, M., Shiraishi, Y., Nowak, D., Nagata, Y., Yamamoto, R., Sato, Y., Sato-Otsubo, A., Kon,  
861 A., Nagasaki, M., *et al.* (2011). Frequent pathway mutations of splicing machinery in myelodysplasia.  
862 *Nature* 478, 64-69.

863

864 Zhang, Y., Schaffer, T., Wolfle, T., Fitzke, E., Thiel, G., and Rospert, S. (2016). Cotranslational Intersection  
865 between the SRP and GET Targeting Pathways to the Endoplasmic Reticulum of *Saccharomyces*  
866 *cerevisiae*. *Mol Cell Biol* 36, 2374-2383.

867

868 Zhang, Y.E., Vibranovski, M.D., Landback, P., Marais, G.A.B., and Long, M.Y. (2010). Chromosomal  
869 Redistribution of Male-Biased Genes in Mammalian Evolution with Two Bursts of Gene Gain on the X  
870 Chromosome. *Plos Biology* 8.

871

872

873

874

875

876 METHODS

877 Plasmids

878 HSP90B1, ACTB, GAPDH, and SMAD4 reporters: the 3' UTR of HSP90B1, intron 3 of ACTB, the last intron of  
879 GAPDH, and the 3' UTR of SMAD4 were PCR-amplified from the genomic DNA of HEK293T cells with primers  
880 listed in [Table S3](#). The PCR products were then either digested with NotI and SbfI (GAPDH and SMAD4) or  
881 Nsil-HF/PspOMI (ACTB and HSP90B1), which generate the same overhangs. The inserts were then ligated  
882 with NotI/SbfI-digested pJA291 (Addgene #74487) ([Arribere et al., 2016](#)).

883 AMD1 reporters: The AMD1 readthrough reporter ([Fig. 4A](#)) was generated by inserting genomic DNA-  
884 amplified fragment into pJA291 using NotI/SbfI sites. Overlap extension PCR (OEP) cloning was used to  
885 insert a P2A sequence between EGFP and the AMD1 tail in the readthrough reporter ([Fig. 4B](#)). Systematic  
886 deletion of individual or combinations of hydrophobic regions from the readthrough reporter were done  
887 using NEB Q5 Site-Directed Mutagenesis (SDM) Kit (#E0554) ([Fig. 4C](#) and [Fig. S4](#)). The AMD1 roadblock  
888 reporter ([Fig. 4F](#)) was generated using OEP cloning. OEP cloning was again used to delete the putative  
889 ribosome pausing signal from the roadblock reporter ([Fig. 4G](#)), or replace the AMD1 sequence with a poly(A)  
890 sequence ([Fig. 4E](#)). Deletion of the ribosome stalling signal from the readthrough reporter was also  
891 generated by OEP cloning ([Fig. 4D](#)). All primers used were listed in [Table S3](#).

892 CRISPR guide RNA plasmids: The parental lentiCRISPR v2 plasmid (Addgene # 52961) was digested with  
893 BsmBI and purified using the NucleoSpin Gel and PCR Clean-up kit (Macherey-Nagel). Forward and reverse  
894 oligos containing the guide sequence of interest were phosphorylated and annealed and ligated into the  
895 parental plasmid with T4 PNK and T4 DNA ligase. Targeting and non-targeting guide sequences are derived  
896 from the CRISPR KO library described previously ([Wang et al., 2014](#)).

897 All plasmids were transformed into NEB Stable Competent E. coli (C3040) according to the manufacturer's  
898 protocol. Positive clones were confirmed via sanger sequencing.

899 Cell culture

900 HEK293T cells used in this study were purchased from ATCC. Cells were cultured in DMEM with 4.5 g/L D-  
901 Glucose supplemented with 10% fetal bovine serum, 1% penicillin/streptomycin was added except when  
902 producing lentivirus. Low passage number cells were used and maintained under 90% visual confluence.  
903 Cells were maintained at 5% CO<sub>2</sub> and 37 °C. HEK293T cells used in this study were confirmed to be negative  
904 for Mycoplasma Contamination and routinely tested using the MycoAlertTM Mycoplasma Detection Kit  
905 (Lonza, LT07-418). For experiments involving the SMAD4 gene, clonal cell lines harboring SMAD4  
906 readthrough mutations as well as the parental HEK293T cells were obtained as a generous gift from Dr.  
907 Sven Diederichs. Transfection of plasmids was done using Lipofectamine 2000 or Lipofectamine 3000  
908 according to the manufacturer's instructions. Flow cytometry analyses of transfected cells were typically  
909 performed 24 or 48 hours after.

910 Lentivirus and stable cell line generation

911 For generating lentivirus, 750,000 HEK293T cells were seeded in 6-well plates with DMEM supplemented  
912 with 10% FBS. After 24 hours, the cells were transfected with the second-generation lentiviral packaging  
913 plasmids as well as the lentiviral plasmid of interest using Lipofectamine 3000. The virus-containing media  
914 was collected 48 and 72 hours after transfection, combined, clarified by centrifugation at 500 RCF for 5  
915 minutes, and then passed through a 45 µM PVDF filter. The purified virus was stored at 4°C for short term  
916 use or aliquoted and frozen at -80°C.

917 For the generation of stable cell lines, HEK293T cells were reverse transduced in 6-well plates in media with  
918 10 µg/mL polybrene using purified virus such that <30% of the cells are transduced. 24 hours after

919 transduction, the virus-containing media is removed, and fresh media added. After another 24 hours, the  
920 cells are collected, and transduction efficiency is confirmed via flow cytometry. Transduced cells are then  
921 selected with puromycin at 2  $\mu$ g/mL for 48 hours or via flow cytometry to generate a stable cell line for  
922 downstream analysis.

923 [Flow cytometry analysis](#)

924 Cells were collected and resuspended in 1-4 mL of fresh media and passed through a 35  $\mu$ M mesh cell  
925 strainer immediately prior to flow cytometry. Flow cytometry was performed on either a Bio-Rad ZE5 or  
926 NovoCyte Quanteon analyzer. Gating of samples and export of data for downstream analysis was done  
927 using the FCS Express software.

928 [Massively parallel reporter assays in HEK293T cells](#)

929 For the Pep30 library, a pool of 12,000 oligos were synthesized by Twist Bioscience, each containing a 90-  
930 nt variable sequence flanked by a 15-nt constant sequence on each side. The left constant sequence  
931 TACTGCGGCCGCTAC carries a NotI site, whereas the right constant sequence TGACTAGCTGACCTG contains  
932 stop codons in all 3 reading frames, followed by a SbfI site (extended into the vector backbone) for cloning.  
933 The variable sequences were picked from a set of randomly selected lncRNAs (Hezroni et al., 2015), as well  
934 as the following regions in coding mRNAs (refSeq): the 5' end of coding exons, introns, 3' UTRs, 5' UTR ORFs,  
935 and the 3' end of the last coding exon. Regions annotated to multiple classes or overlapping with each other  
936 on either strands were discarded. For introns and 3' UTRs, the first 90 nt was used. For lncRNAs and 5' UTRs,  
937 the first AUG was identified, and the next 90 nt were used. For C-termini of CDS, the last 90nt of the ORF  
938 (excluding the stop codon) were used. For internal CDS, the first 90 nt were used, with about one third  
939 being in-frame with the EGFP ORF. The oligo pool were PCR-amplified and then cloned into pJA291 using  
940 the NotI/SbfI sites and primers listed in [Table S3](#). The Pep13 library was cloned into pJA291 using NEB Q5  
941 Site-Directed Mutagenesis Kit (#E0554). Both the Pep30 and Pep13 libraries were then used to generate  
942 stable cell libraries using lentiviral transduction such that each cell was integrated with at most one virus.  
943 Cells were then sorted into EGFP-high (top 20%) or EGFP-low (bottom 20%) bins and the variable regions  
944 of the reporter were then cloned and sequenced.

945 [Massively parallel reporter assays comparing WT and BAG6 KO HEK293T cells](#)

946 HEK293T as well as a clonal BAG6 knockout cell line were reverse transduced with the Pep30 library such  
947 that less than 30% of cells were transduced (thus are most likely a single integration per cell). The virus-  
948 containing media was removed after 24 hours and fresh media with 10% FBS and 1% PenStrep was added  
949 to the plates. After another 24 hours, transduced cells were purified based on their expression of mCherry.  
950 The transduced populations were returned to culture and allowed to grow out for an additional 6 days,  
951 with passaging as necessary to maintain confluence below 80%. After 6 days, both populations were sorted  
952 into 4 bins based on the ratio of EGFP/mCherry expression (High, mid-high, mid-low, and low) using a  
953 FACSaria cell sorter. The same mCherry/EGFP ratio gates were used for both WT and BAG6 KO cells. Sorted  
954 cells were spun down at 500 RCF for 5 minutes, washed once with 1000  $\mu$ L PBS, spun down again, then  
955 frozen at -20 as a cell pellet.

956 Genomic DNA was subsequently isolated from the cell populations using a Machery Nagel Nucleospin  
957 Tissue kit and genomic DNA was eluted in 50  $\mu$ L of elution buffer. Libraries were then amplified using PCR  
958 with custom Illumina adapters, using Q5 high-fidelity PCR mix with 1000 ng input gDNA per sample.  
959 Libraries were amplified for a total of 24-27 cycles. After amplification, libraries were cleanup up using  
960 SPRISelect beads at a ratio of 0.7x. Purified library size was confirmed via gel and libraries were quantified  
961 using the KAPA qPCR Illumina library quantification kit. Libraries were subsequently pooled in a ratio based  
962 on the number of total cells collected from each sample. The pooled library was sequenced on a NextSeq

963 550 with 2.5% PhiX spike in, using the 75-cycle high-output kit with 80 cycles in read 1 and 8 cycles in index  
964 read 1.

965 Reads were aligned to a custom index for the Pep30 library generated with the command *bowtie-build* in  
966 *bowtie* version 1.2.3 and the option *-v 3 --best* (best alignment with up to 3 mismatches). The counts of  
967 each Pep30 sequence were extracted from the alignment with the bash command *cut -f 3 / sort / uniq -c*.  
968 The mitigation index of each sequence in a sample is calculated by dividing the number of reads in the low  
969 EGFP/mCherry bin by the sum of read counts in all bins of the same sample.

#### 970 [Genome-wide CRISPR screen](#)

971 The Human Activity-Optimized CRISPR Knockout Library (3 sub-libraries in lentiCRISPRv1) was obtained  
972 from addgene (<https://www.addgene.org/pooled-library/sabatini-crispr-human-high-activity-3-sublibraries/>) and prepared according to the standard protocol. Library lentivirus was produced using Mirus  
973 LT1 transfection reagent and second-generation packaging plasmids.  $9.2 \times 10^7$  HEK293T cells carrying the  
974 stable AMD1-EGFP reporter were reverse transduced with the CRISPR library with 8  $\mu\text{g/mL}$  polybrene.  
975 Media was changed 24 hours after transduction. Selection with 2  $\mu\text{g/mL}$  puromycin was initiated 48 hours  
976 after transduction. After 48 hours of puromycin selection, cells were collected and sorted, sorted cell  
977 populations were frozen at -80 °C. Libraries were prepared for Illumina sequencing from the sorted cell  
978 populations as described in Joung et. al., 2017. Libraries were amplified for a total of 28 PCR cycles, purified  
979 using the Zymo DNA Clean & Concentrator-5 kit, and the correct-sized band was subsequently purified by  
980 gel extraction. Fragment sizes of the libraries were confirmed by bioanalyzer and concentrations were  
981 determined using the KAPA qPCR library quantification kit. The pooled library was then sequenced on a  
982 NextSeq 550 with 86 cycles in Read 1 and 6 cycles in Index Read 1.  
983

#### 984 [Co-immunoprecipitation](#)

985 HEK293T cells were seeded in 10-cm plates with  $3 \times 10^6$  cells per plate. Reporters were transfected into the  
986 cells 24 hours after seeding using Lipofectamine 3000. 48 hours after transfection, cells were treated with  
987 DMSO (vehicle) or 0.1  $\mu\text{M}$  Bortezomib. After 24 hours of drug treatment, cells were collected, washed twice  
988 in cold PBS, and resuspended in lysis buffer (0.025 M Tris pH 7.4, 0.15 M NaCl, 0.001 M EDTA, 1% NP-40  
989 alternative, 5% Glycerol). Lysates were incubated at 4°C with rotation for 30 minutes, centrifuged at 12,000  
990 RCF at 4°C for 20 minutes, and the supernatant was collected. The pulldowns were performed using Novex  
991 DYNAL Dynabeads Protein G conjugated with a primary antibody according to the manufacturers protocol.  
992 Following coimmunoprecipitation, western blots were performed as described below.

#### 993 [Generation of knockout cell lines](#)

994 HEK293T cells ( $7.5 \times 10^5$ ) were seeded in 6-well plates and transfected the next day with 4  $\mu\text{g}$  of the  
995 lentiCRISPR v2 plasmid (<https://www.addgene.org/52961/>) containing a sgRNA sequence specific to the  
996 targeted gene. After 24 hours, cells were passaged into media containing 2  $\mu\text{g/mL}$  puromycin. After two  
997 days of puromycin selection, cells were collected, and single cells were sorted into 96-well plates. Individual  
998 clones were allowed to grow for 1-4 weeks and then passaged into 6-well plates. Clones were then  
999 screened for frameshift mutations in both alleles in the target gene using sanger sequencing and the ICE  
1000 CRISPR analysis tool (<https://www.synthego.com/products/bioinformatics/crispr-analysis>). Full knockout  
1001 of the target genes was then verified using western blotting. Additionally for BAG6 KO cells, the target locus  
1002 was PCR-amplified and cloned into plasmids. Sanger sequencing of ten clones were confirmed two  
1003 frameshifting alleles, one with a 5-nt deletion, and the other with a 11-nt deletion (Fig. 5SA).

#### 1004 [Competitive growth assay](#)

1005 Wild-type HEK293T and BAG6 knockout cells were seeded at 2 million cells each into 10-cm plates with  
1006 complete growth media. After 72 hours, cells were collected from both plates, passed through a 35  $\mu\text{M}$

1007 mesh cell strainer and quantified on a Countess II automated cell counter. The wild-type and BAG6  
1008 knockout cells were then mixed in a 1:1 ratio and plated into three 10-cm plates. The cell mixtures were  
1009 then cultured for an additional 15 days with genomic DNA collected every three days. The BAG6 target  
1010 region was amplified from the genomic DNA from all samples using Q5 High-Fidelity Master Mix and  
1011 subsequently purified using a NucleoSpin Gel and PCR Clean-up kit from Macherey-Nagel. The purified  
1012 samples were sent for sanger sequencing and the proportion of BAG6 knockout cells in each sample was  
1013 estimated using the ICE CRISPR analysis tool (<https://www.synthego.com/products/bioinformatics/crispr-analysis>).  
1014

### 1015 Western blotting

1016 Cells were cultured and transfected where applicable as described above. Cells were collected on ice and  
1017 washed with cold PBS and subsequently lysed in RIPA buffer supplemented with a 1X protease inhibitor  
1018 cocktail for 30 minutes at 4 °C on a rotator. Lysates were then cleared by centrifugation at 16,000 RCF and  
1019 4 °C for 20 minutes. Protein concentrations were determined using a BCA assay and samples were then  
1020 prepared using LDS sample buffer supplemented with sample reducing agent and heated to 70 C for 10  
1021 minutes. Samples were then run on an SDS-PAGE gel and transferred to an activated PVDF membrane for  
1022 90 minutes at 30 volts or overnight at 10 volts. Membranes were blocked with 5% BSA in PBS-T for 1 hour  
1023 at room temperature or overnight at 4 °C. Membranes were then cut and incubated with the appropriate  
1024 primary antibody in blocking buffer supplemented with 0.02% sodium azide for 1 hour at room  
1025 temperature or overnight at 4 °C. Secondary antibodies were added at a 1:10,000 dilution and incubated  
1026 for 1 hour at room temperature. Immobilon ECL Ultra Western HRP Substrate was then added to the  
1027 membranes and blots were visualized using an Amersham Imager 600.

### 1028 Correlation between mitigation and physiochemical and structural properties of tail peptides

1029 Secondary structures of each peptide was predicted using S4PRED ([Moffat and Jones, 2021](#)), which outputs  
1030 a vector indicating whether each residue is in an  $\alpha$ -helix,  $\beta$ -sheet, or coil. The number of residues in each  
1031 of the secondary structure motif in a peptide is used to calculate the correlation with mitigation. Protein  
1032 intrinsic disorder was calculated using the program *IUPred3*, specially for short disorder analysis without  
1033 smoothing. The disorder score for each residue in a peptide is added together and the total disorder score  
1034 is used to calculate correlation with mitigation. All other properties were calculated using the following  
1035 functions in the R package *Peptides* ([Osorio et al., 2015](#)): Average\_hydrophobicity: *hydrophobicity* using the  
1036 Miyazawa scale([Miyazawa and Jernigan, 1985](#)) unless otherwise noted(Fig. S2); Hydrophobic\_moment:  
1037 *hmoment* , Amino acid composition(\*.AA.count): *aacomp*, Mass-to-charge ratio: *mz*, Molecular\_weight:  
1038 *mw*, Net charge: *charge*, Interaction\_potential: *boman*, Instability\_index: *instaIndex*, and  
1039 Transmembrane\_potential: *membpos*.

### 1040 Genome-scale hydrophobicity analysis

1041 We systematically compared C-terminal hydrophobicity of proteins encoded by coding and noncoding  
1042 sequences (Fig. 2f). The coding sequences (CDS) of annotated proteins were downloaded from Ensembl  
1043 (*Homo\_sapiens.GRCh38.cds.all.fa*) and translated into proteins using BioPython. Only proteins with more  
1044 than 200-aa were used for downstream analysis. The cDNA sequences for protein-coding and long  
1045 noncoding RNA transcripts(IncRNA) were obtained from GENCODE v37. From the coding transcripts the 5'  
1046 UTR and 3' UTR sequences were extracted. For both 5' UTR and IncRNA, the longest ORF was translated  
1047 into peptides. For 3' UTR and introns, the first in-frame stop codon marks the end of the tail ORF and only  
1048 those with at least 30 codons were used. Noncoding sequence encoded peptides were removed if found  
1049 in the canonical proteome. For each group, the average hydrophobicity at each position relative to the last  
1050 amino acid(the most C-terminal) was calculated using the *hydrophobicity* function in the R package *Peptides*  
1051 ([Osorio et al., 2015](#)).

1052 Correlation between C-tail hydrophobicity and gene age

1053 Gene age was inferred by a previous study (Zhang et al., 2010). Briefly, human and mouse genes were  
1054 assigned to branches of the vertebrate phylogenetic tree based on the presence and absence of orthologs  
1055 in various species. The age of the genes in a branch is calculated as the middle point of each branch. The  
1056 average hydrophobicity of the last 30aa of all genes in a branch was calculated using the R package  
1057 described above.

1058

1059 [SUPPLEMENTARY TABLES](#)

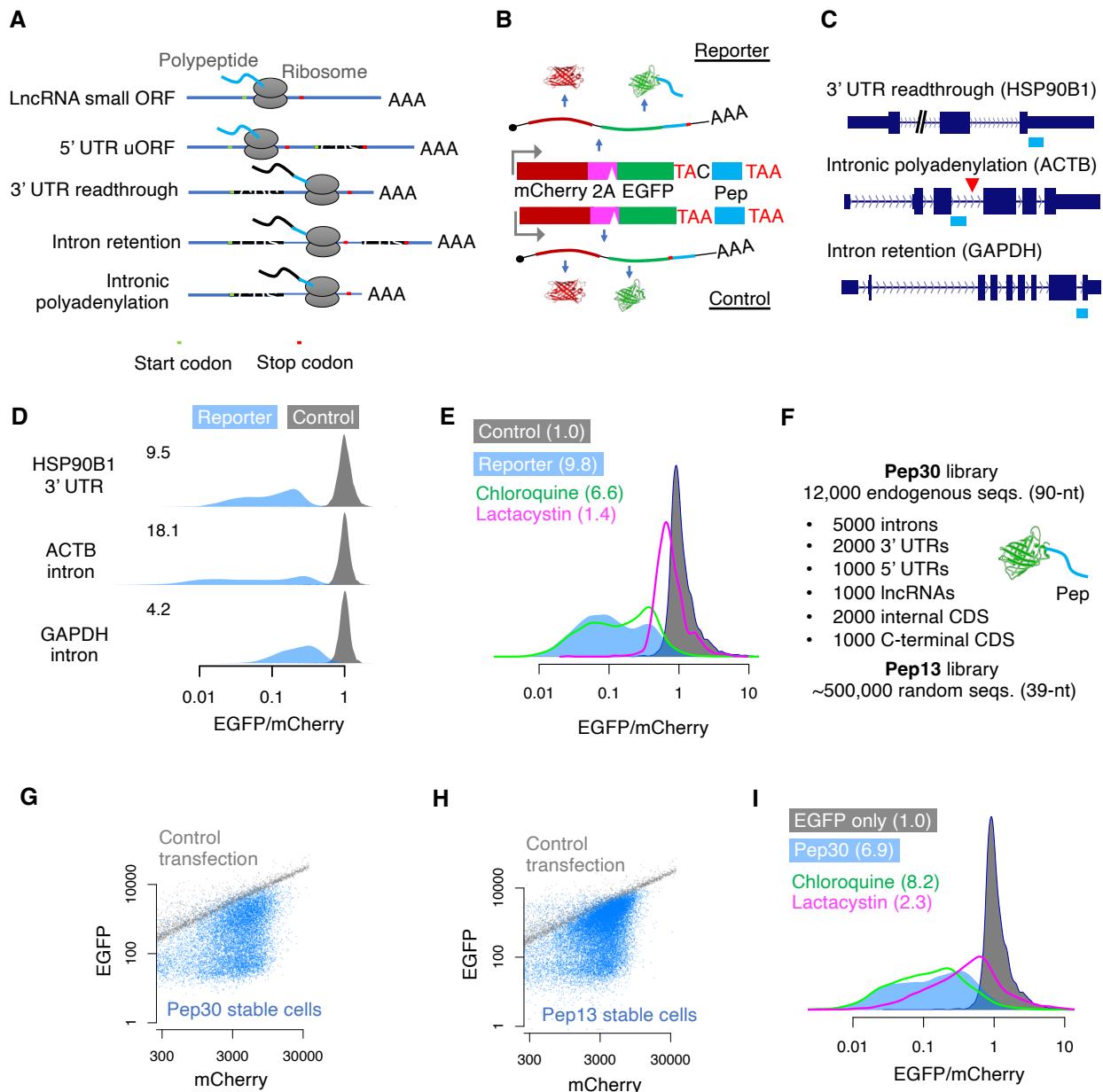
1060 Table S1: Localization of functional peptides.

1061 Table S2: Sequences of the Pep30 library.

1062 Table S3: Oligo sequences.

1063

1064



**Figure 1 Diverse noncanonical ORF translation products are largely degraded by the proteasome**

(A) Noncanonical ORF translation in diverse contexts generates a C-terminal tail derived from noncoding sequences. Green/red bars indicate start/stop codons, respectively. CDS: canonical protein-coding sequences.

(B) Top: a mCherry-2A-EGFP bicistronic reporter for monitoring noncanonical translation. Bottom: a control plasmid with a single base difference abolishing noncanonical ORF translation. Pep: noncoding sequence derived peptide.

(C) Diagram of noncoding sequences in the *HSP90B1* 3' UTR, an *ACTB* intron, and a *GAPDH* intron used for generating noncanonical translation reporters.

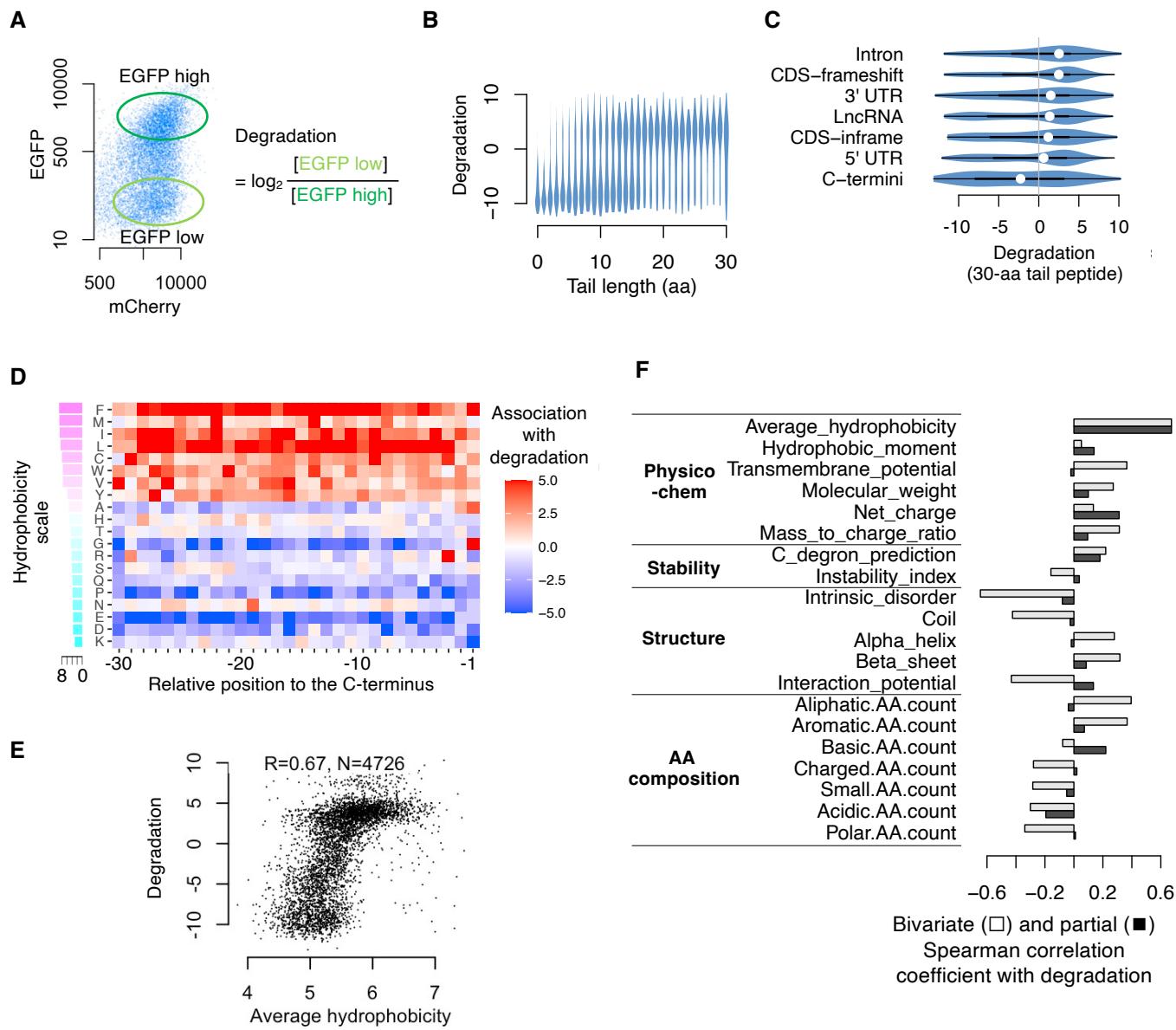
(D) Density plots showing the distribution of EGFP/mCherry ratios across cells as measured by flow cytometry 24 hours after transfection of reporters. The median fold loss of EGFP/mCherry ratio is shown on the top left.

(E) EGFP/mCherry ratio for cells transfected with either the control or the *ACTB* intron reporter, alone or with simultaneous treatment of either proteasome inhibitor (lactacystin) or lysosome inhibitor (chloroquine). The numbers indicate the median fold loss of EGFP/mCherry relative to control.

(F) Two cell libraries where each cell stably expresses EGFP extended with either a random sequence (up to 13 aa) or a sequence randomly selected from the human transcriptome (up to 30 aa).

(G-H), flow cytometry analysis of the Pep30 (G) or Pep13 cell library (H). Also shown are cells transfected with the EGFP-only control reporter (gray).

(I) Same as E for the Pep30 cell library treated with inhibitors of the proteasome or the lysosome.



**Figure 2 Degradation of noncanonical ORF peptides is primarily associated with C-terminal hydrophobicity**

(A) Pep30 stable cells were sorted into high and low EGFP bins and the tail sequences (DNA) were cloned and sequenced. The degradation score for each sequence is calculated as the log2 ratio of read counts in EGFP-low vs. EGFP-high bin.

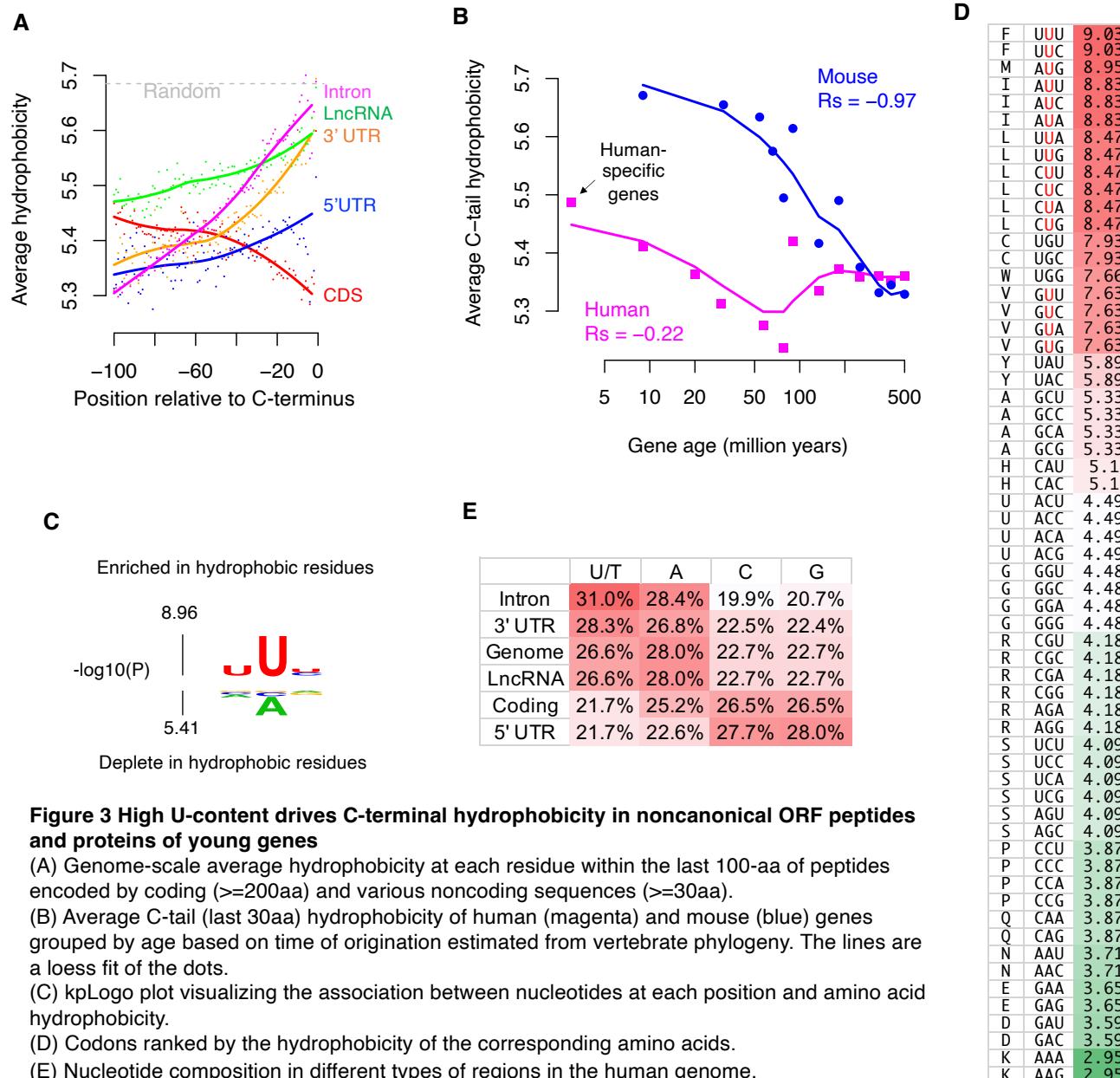
(B) Violin plots of degradation score for tails of varying lengths.

(C) Violin plots comparing degradation of 30-aa tails encoded by various types of sequences.

(D) A heatmap visualizing the association (Student's t-test statistics capped at 5.0) between degradation and the presence of each amino acid at every position in the Pep30 library. Amino acids (rows) are sorted by hydrophobicity (Miyazawa scale).

(E) A hydrophobicity-vs-degradation scatter plot for tails of 30-aa length.

(F) Spearman correlation coefficient (light bar) between various properties of the tail peptides and degradation. Dark bar: partial correlation conditioned on average hydrophobicity.



**Figure 3 High U-content drives C-terminal hydrophobicity in noncanonical ORF peptides and proteins of young genes**

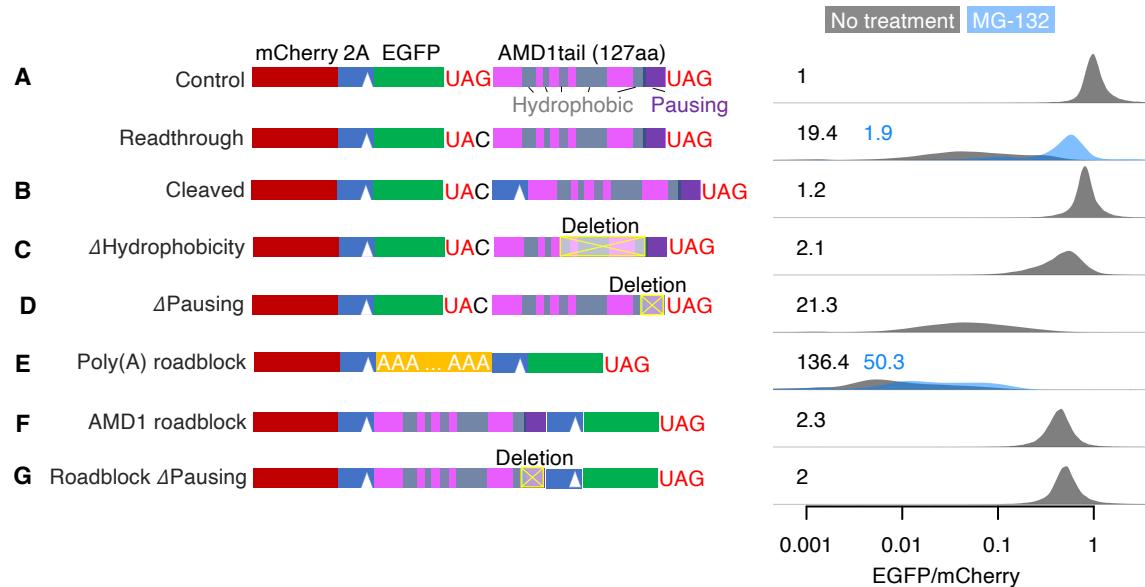
(A) Genome-scale average hydrophobicity at each residue within the last 100-aa of peptides encoded by coding ( $\geq 200$ aa) and various noncoding sequences ( $\geq 30$ aa).

(B) Average C-tail (last 30aa) hydrophobicity of human (magenta) and mouse (blue) genes grouped by age based on time of origination estimated from vertebrate phylogeny. The lines are a loess fit of the dots.

(C) KpLogo plot visualizing the association between nucleotides at each position and amino acid hydrophobicity.

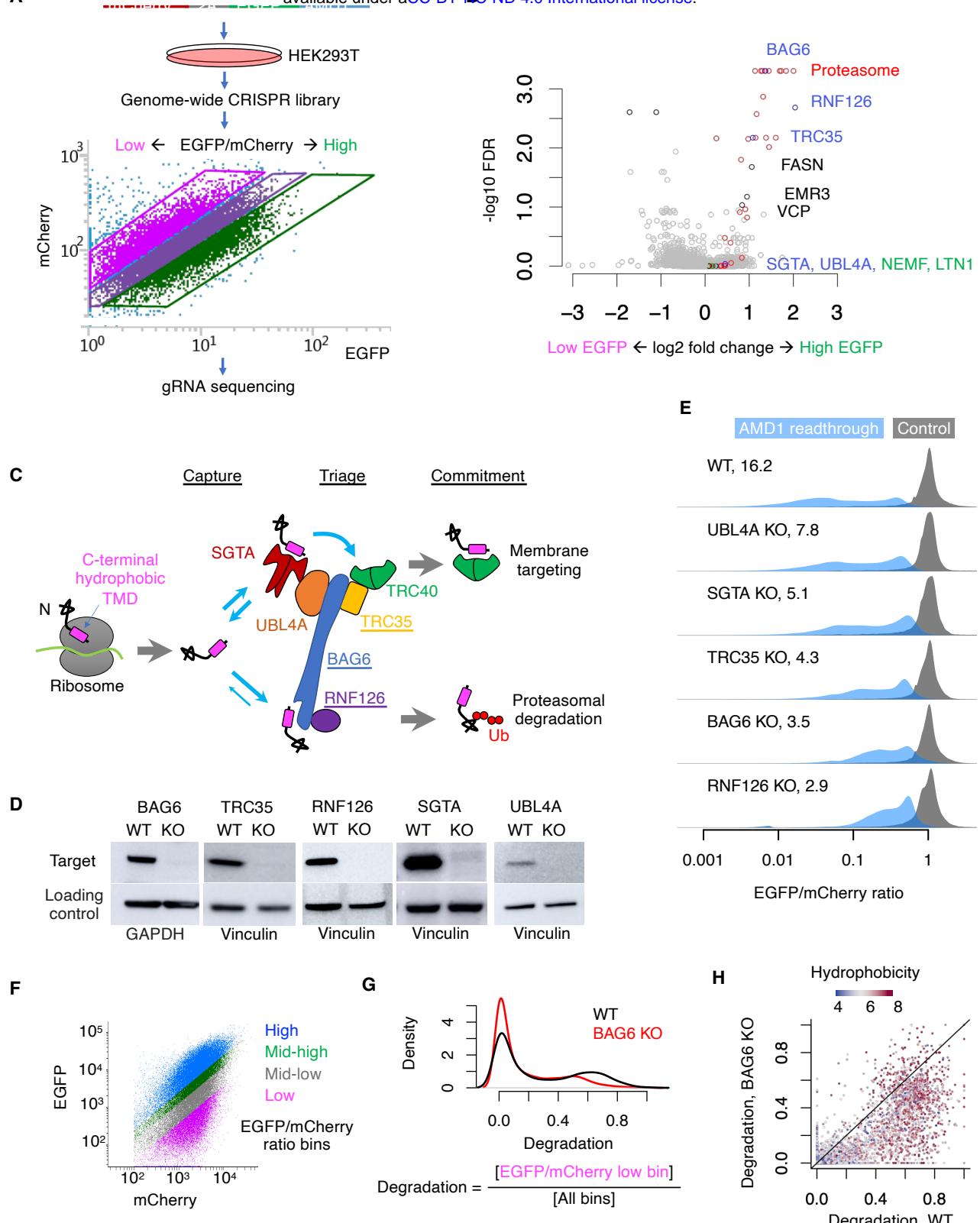
(D) Codons ranked by the hydrophobicity of the corresponding amino acids.

(E) Nucleotide composition in different types of regions in the human genome.



**Figure 4 AMD1 3' UTR translation mitigation**

(A-G) Reporter constructs shown on the left were transfected into HEK293T cells. The EGFP/mCherry ratio was quantified in individual cells using flow cytometry with distributions shown on the right on a log-10 scale. The number in each plot is the median fold-decrease of the EGFP/mCherry ratio. Data from cells treated with the proteasome inhibitor MG-132 are shown in blue.



**Figure 5 A genome-wide CRISPR screen identified the BAG6 pathway in mediating proteasomal degradation of noncoding translation products**

(A) CRISPR screen using the AMD1 reporter stably integrated into HEK293T cells.

(B) Gene-level summary of the CRISPR screen from MAGeCK.

(C) Schematic of the TRC/GET pathway targeting proteins with a C-terminal hydrophobic region.

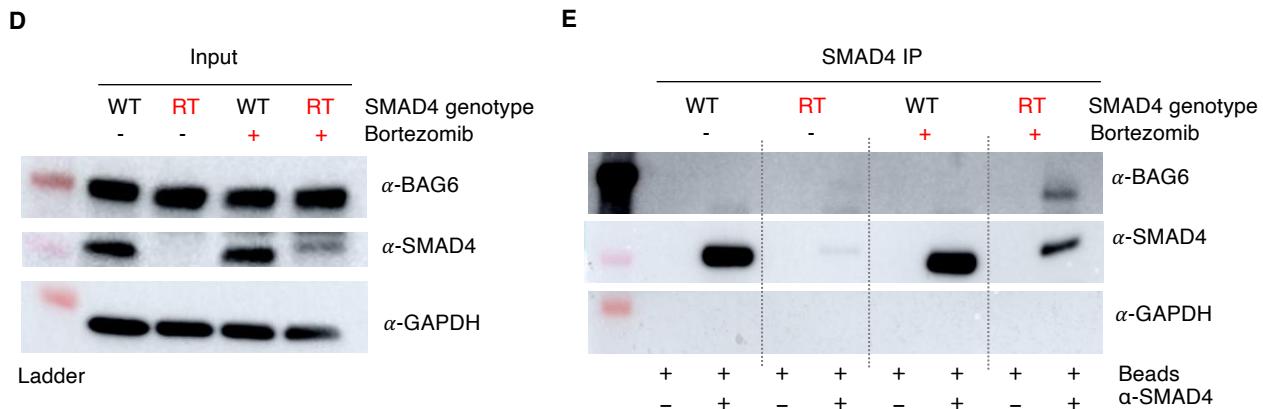
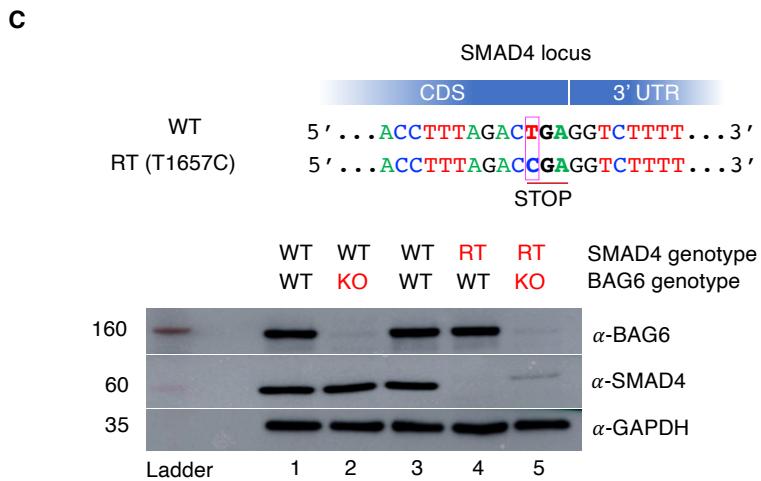
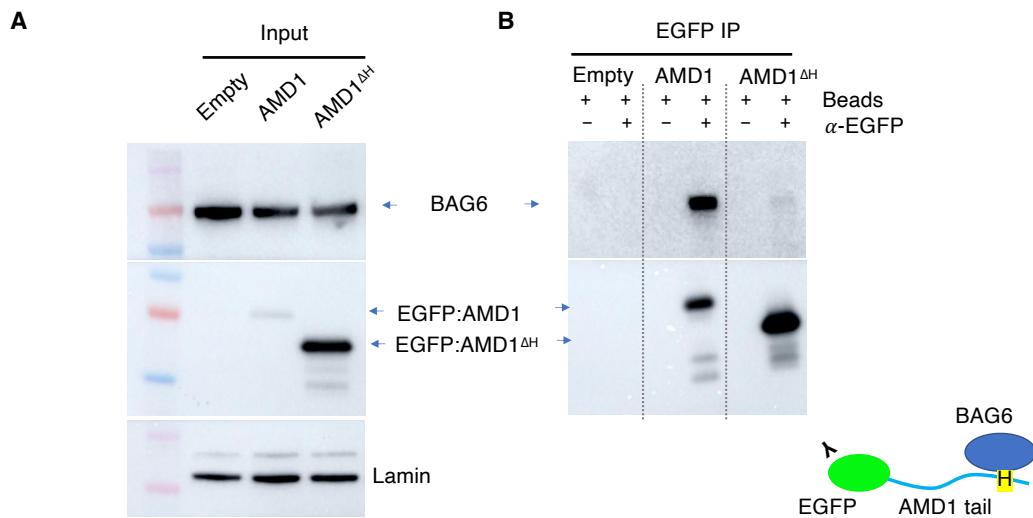
(D) Western blot confirming the depletion of TRC proteins in KO cells. GAPDH was used as loading control for BAG6 and vinculin was used for all other proteins.

(E) EGFP/mCherry ratio of the AMD1 reporter in WT and KO cells.

(F) WT and BAG6 KO HEK293T cells were transduced with the Pep30 library and sorted into four bins with respect to EGFP/mCherry ratio and then sequenced.

(G) The degradation score of each sequence is calculated and the density in WT and BAG6 KO cells was plotted.

(H) Scatter plot of the degradation score color-coded by the average hydrophobicity of each tail peptide.



**Figure 6 BAG6 mediates the degradation of AMD1 and SMAD4 readthrough products by binding to the C-terminal extension**

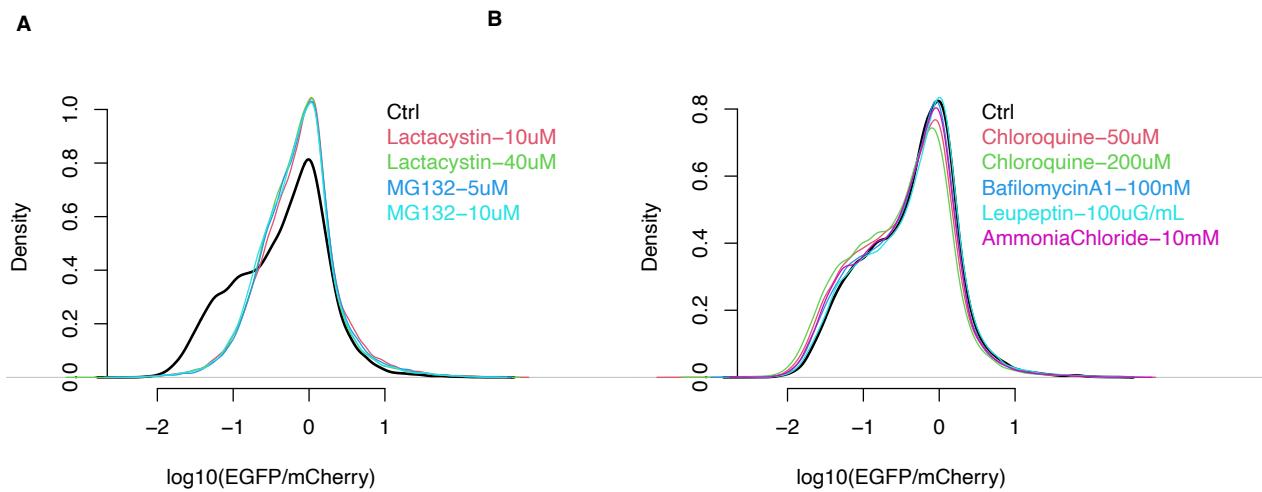
(A) Input of the BAG6 co-IP with EGFP-AMD1tail or the mutant without the C-terminal hydrophobic region (AMD1<sup>ΔH</sup>).

(B) BAG6 co-immunoprecipitates with EGFP-AMD1tail but not AMD1<sup>ΔH</sup>.

(C) A homozygous nonstop T1657C mutation in HEK293T cells causes readthrough (RT) translation of SMAD4, which is barely detectable in BAG6 wild type (WT) cells (lane 4) but is stabilized in BAG6 KO cells (lane 5). RT: readthrough.

(D) Input of the BAG6 co-IP with SMAD4 readthrough product. Bortezomib: proteasome inhibitor.

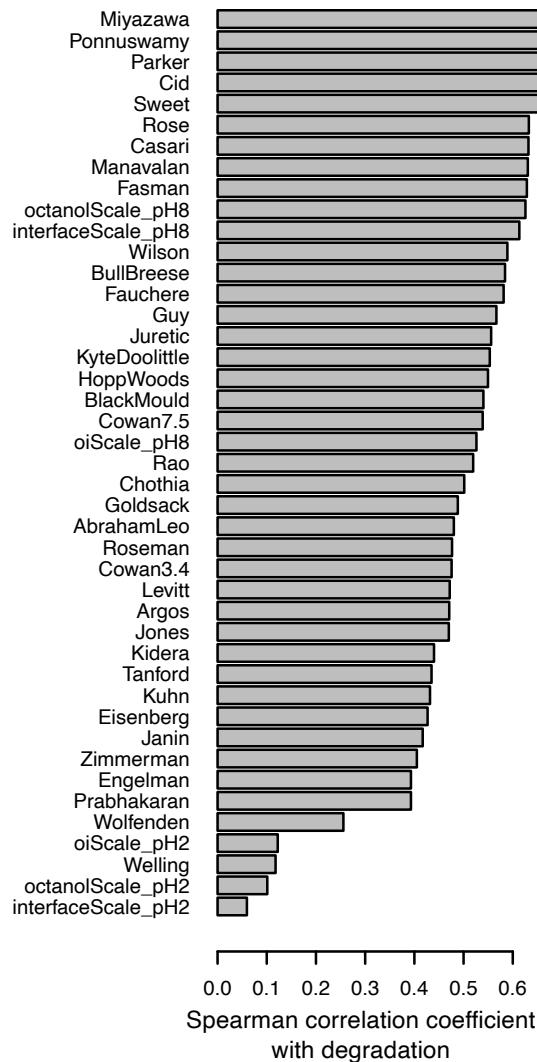
(E) Co-IP of BAG6 with SMAD4 readthrough products.



**Figure S1 Effect of proteasome inhibition or lysosome inhibition on the Pep30 library, related to Figure 1**

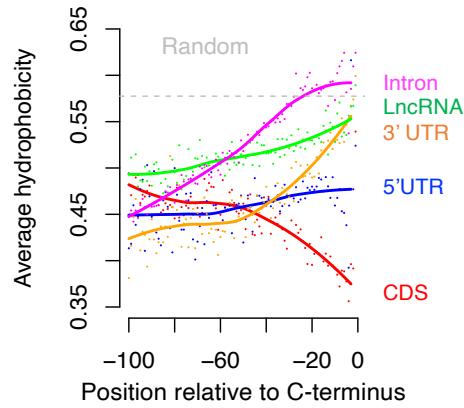
(A) Pep30 cells were treated with proteasome inhibitors for 8 hours and then analyzed with flow cytometry. Ctrl: Pep30 cells without treatment.

(B) Same as (A) for lysosome inhibitors.

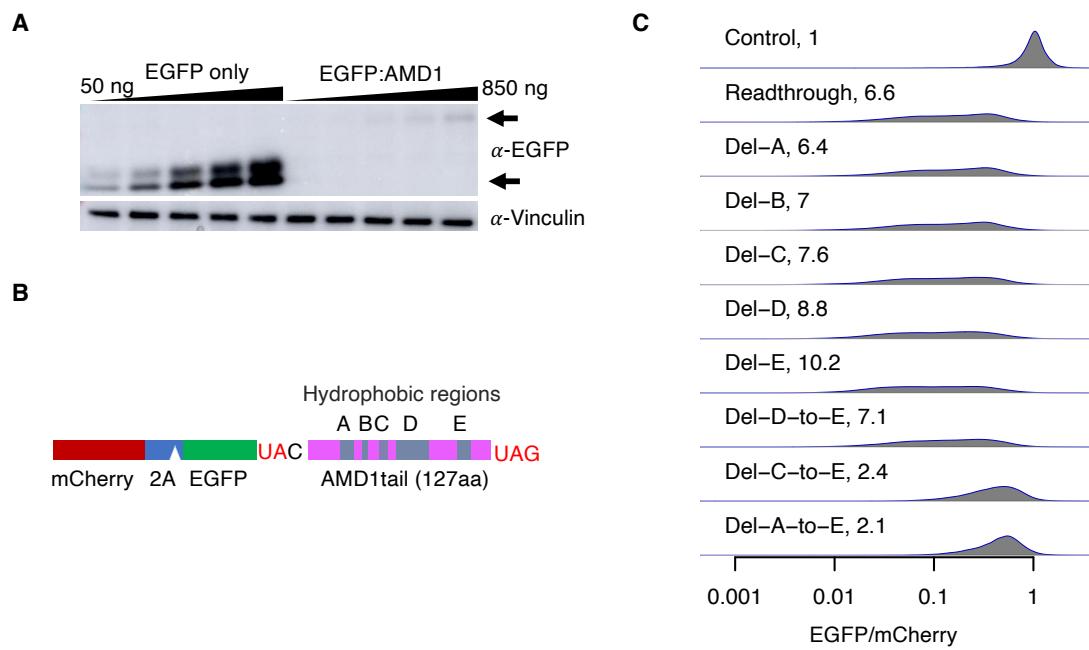


**Figure S2 Spearman correlation coefficient between degradation and various hydrophobicity scales, related to Figure 2E**

Degradation was measured using the Pep30 library. Hydrophobicity was calculated using the R package Peptides.



**Figure S3 Genome-scale average hydrophobicity analysis, related to Figure 3A**  
Same as Figure 3A with a different hydrophobicity scale (Ponnuswamy instead of Miyazawa).

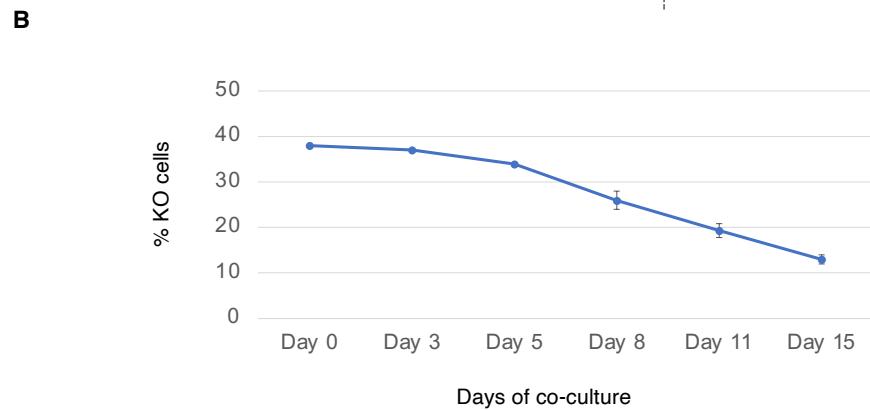
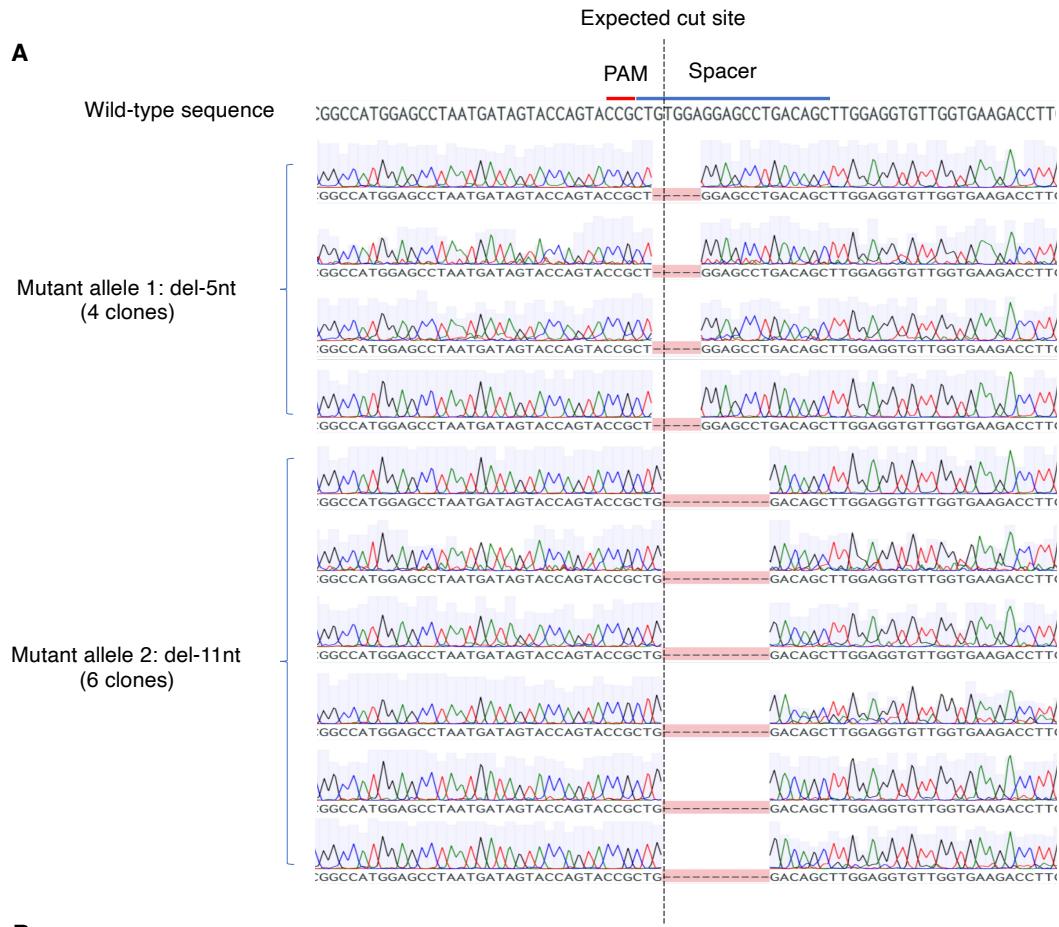


**Figure S4 AMD1 3' UTR translation mitigation, related to Figure 4**

(A) Western blot confirming the loss of the EGFP-AMD1 tail fusion protein. HEK293T cells were transfected with varying amount of the AMD1 3' UTR readthrough reporter plasmid, from 50ng to 850ng.

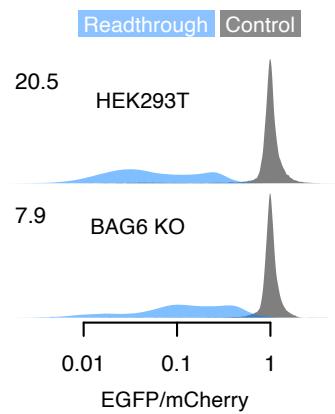
(B) The AMD1 3' UTR translation reporter with the hydrophobic region in the AMD1 tail highlighted (A-E).

(C) Impact of deleting individual hydrophobic regions or larger regions on the EGFP/mCherry ratio. The number in each plot is the median decrease of the EGFP/mCherry ratio relative to controls.



**Figure S5 Characterizing the BAG6 clonal knockout cell line, related to Figure 5**

(A) Sanger sequencing of 10 clones of PCR-amplified genomic DNA confirmed that the BAG6 KO cells contain a frameshift mutation in both alleles, one with a 5-nt deletion and the other with an 11-nt deletion around the expected Cas9 cut site.  
 (B) Growth defect of the BAG6 KO cells when competing with wild-type cells in a co-culture assay. N=3.



**Figure S6 BAG6 mediates the degradation of SMAD4 readthrough products, related to Figure 6**  
A dual color reporter fusing *SMAD4* 3' UTR encoded peptide to the C-terminal of EGFP is tested in wild-type and BAG6 KO HEK293T cells using flow cytometry as a readout.